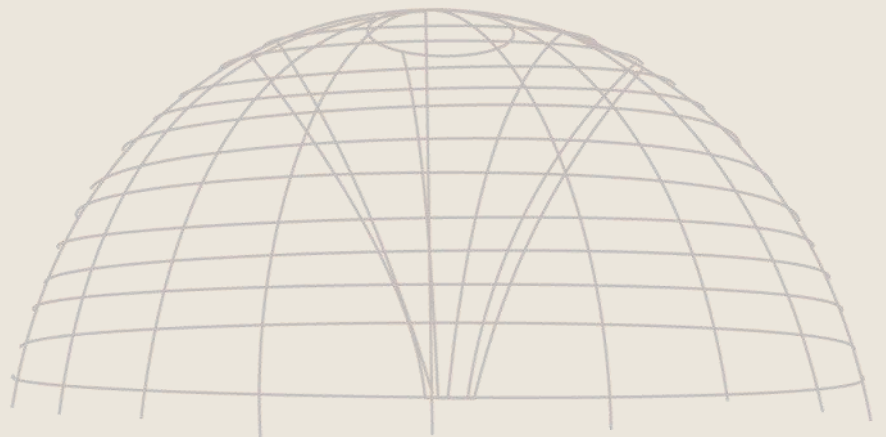


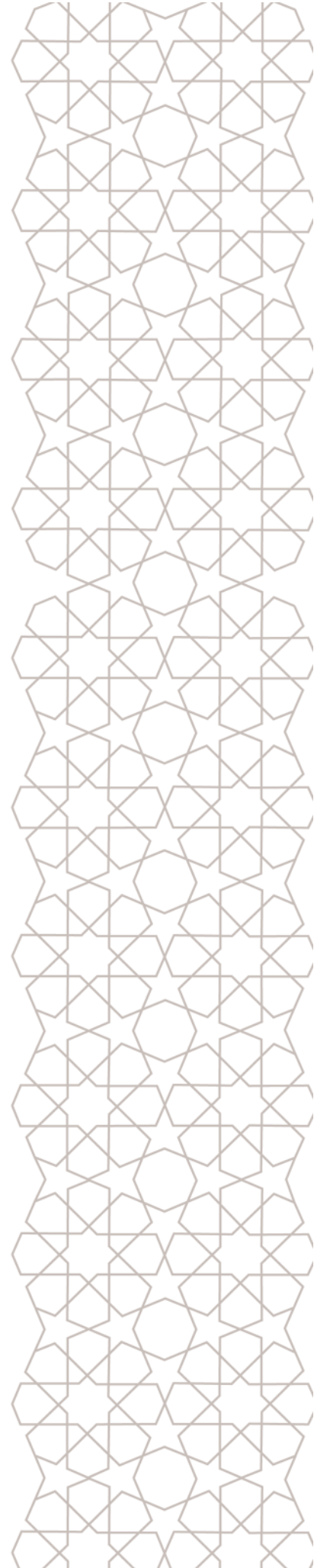


التقرير السنوي
لجمعية الصداقة العربية الألمانية
2019



فهرس

4.....	أهدافنا
6.....	هكل جمعية الصداقة العربية الألمانية
7.....	أعضاء الجمعية
7.....	مجلس الإدارة
8.....	مجلس إستشاري
10.....	المجالس الاستشارية المتخصصة
10.....	مقر الجمعية
10.....	التمويل والشفافية
11.....	شركاء العمل لجمعية الصداقة العربية - الألمانية
13.....	النشاطات والفعاليات في العام 2019 حسب مجالات العمل
14.....	المجال السياسي
24.....	مجال التعاون الأقتصادي
29.....	المجال الثقافي والعلمي والتربوي
40.....	مجال الإعلام والاتصالات
43.....	جمعية الصداقة العربية الألمانية





أهدافنا

تأسست جمعية الصداقة العربية الألمانية في شهر يوليو 2007 بهدف تطوير التعاون بين ألمانيا والعالم العربي على أسس من الصداقة والتفهم والثقة المتبادلة. وتدعو الجمعية إلى الاحترام المتبادل وتحمل كل جانب لمسئولته. وإبوابها مفتوحة على مصراعيها أمام كل من يشعر بالتزامه بالجهود الرامية إلى تنمية العلاقات العربية الألمانية ورعايتها. فضلاً عن أنها تعتمد الشفافية داخلياً وخارجياً وتتيح لأعضائها وشركائها امكانيات المساهمة في انشطتها بصورة فعالة. تولي الجمعية أهمية كبرى للعلاقات المتنامية باطراد في مجالات التبادل السياسي والثقافي والعلمي والامكانيات الكبيرة للعلاقات الاقتصادية. ولذا فإن الجمعية تساند الشركات والاتحادات الاقتصادية وتسهل الصلات وترعى الاتصالات والتعاون بينهم.

تتعاون جمعية الصداقة العربية الألمانية تعاوناً وثيقاً مع سفراء البلدان العربية في ألمانيا ومع كافة الأحزاب والمؤسسات الألمانية والعربية ولكنها لا تعتبر نفسها لاعباً أو حزباً سياسياً في خضم الصراعات السياسية.

تعمل جمعية الصداقة العربية الألمانية من خلال التعاون مع وسائل الاعلام الألمانية والعربية والعالمية على زيادة الاهتمام المتبادل بالمواضيع الألمانية – العربية. ومن خلال العمل الاتصالي المكثف فإن الجمعية تساهم في زيادة الاهتمام والتفهم المتبادل لتقاليد كل طرف وثقافته.

من المواضيع المركزية في برنامج عمل الجمعية التعاون في مجال التعليم وتشجيع المبادرات الاجتماعية المتعلقة بهذا المجال. ويشمل إقامة علاقات الصداقة إلى جانب العلاقات والتبادل بين ألمانيا والبلدان العربية تعزيز الحوار بين الألمان والعرب بشكل عام والألمان من ذوي الأصول العربية.

يبدأ مع جمعية الصداقة العربية الألمانية عهد جديد تتأسس فيه الصداقة الألمانية – العربية على أساس شراكة حقيقية وتعاون قوامه الثقة. ولذا فإن طيف المواضيع التي تهتم بها الجمعية يمتد من الاقتصاد إلى السياسة والعلوم والثقافة. ويتولى التعامل مع هذه المواضيع أعضاء مجلس ادارة الجمعية الذين ينتمون لألمانيا والبلدان العربية والألمان من ذوي الأصول العربية. ويرأس الجمعية الدكتور اوتو فيز هوي.

تساهم جمعية الصداقة العربية الألمانية في تسهيل الصلات والاتصالات واللقاءات. وتقدم لأعضائها معلومات كفاءة واستشارات في قضايا العلاقات الألمانية – العربية. وتتابع الجمعية اهدافها بنشاط وتعاون وثيق مع الاتحادات والمبادرات والمبرات والجمعيات الثنائية والمؤسسات وتعتمد على التعاون والثقة مع الشخصيات الفاعلة في مجالات الاقتصاد والسياسة والفنون والثقافة والعلوم والتعليم والاعلام.

تسهيل اللقاءات وتشجيع الصداقات

تعد جمعية الصداقة العربية الألمانية اللقاءات وتشجيع الصداقات حجر الزاوية في تعميق العلاقات وتقويتها، لذا ترى الجمعية في نفسها منصة لتبادل وتسهيل الاتصالات الألمانية - العربية التي تهدف إلى تعزيز وتعميق العلاقات الألمانية العربية في جميع جوانبها. لقد أصبحت نشاطات وجناح الجمعية جزء لا يتجزأ من المعرض الأوربي العربي للمهن والتعليم السنوية، إذ يشهد هذا الجناح حضوراً متزايداً ولاسيما من قبل العديد من الطلبة الذين لديهم اهتمام في الفرص المهنية والأكاديمية في منطقة الشرق الأوسط. وأتاحت الفرصة للخريجين والمهنيين الشباب الذين حضروا المعرض الأوربي العربي للمهن والتعليم للقاء ممثلين عن الشركات والمؤسسات التعليمية من أوروبا والعالم العربي، والتعرف عن قرب على الفرص المهنية والأكاديمية في بلدان منطقة الشرق الأوسط. إن هذا المعرض يقدم فرصة لدفع العلاقات المميزة بين الجامعات الألمانية ومؤسسات ومنظمات المجتمع المدني والاقتصاد الألماني مع الدول العربية إلى الأمام. ويساعد على استغلال الامكانيات الكبيرة في مجال التعليم الألماني العربي والتعاون الاقتصادي.



توسيع آفاق - والحد من الأحكام المسبقة تحت هذا الشعار تعمل جمعية الصداقة العربية الألمانية بالفعل بنجاح منذ عام 2007 على تعميق العلاقات الألمانية العربية. من خلال العديد من حلقات النقاش وسلسلة محاضرات الجمعية المختلفة مثل "من الشرق يأتي النور - أوروبا والعالم العربي" و"مراكز الثقافات العربية" التي تهدف إلى إلقاء الضوء على النقاط المشتركة بين أوروبا والعالم العربي من المنظور التاريخي والمعاصر وبالتالي الحد من الأحكام المسبقة.



نقل المعرفة

تعد المعرفة من الأمور الهامة من أجل الحصول على صورة واضحة حول العالم، لذا تقوم جمعية الصداقة العربية الألمانية بدعوة العديد من المتحدثين من القطاعات المختلفة السياسية والاقتصادية والثقافية لإلقاء الضوء على هذه الجوانب المختلفة للعلاقات الألمانية العربية ومن زوايا مختلفة. من أجل بناء علاقات اقتصادية ناجحة مع العالم العربي، تقدم الجمعية العديد من حلقات النقاش والمحاضرات ومنها على سبيل المثال سلسلة محاضراتها حول التمويل الإسلامي والتي تهدف إلى توفير الفرصة للمستثمرين للتعرف على التمويل الإسلامي كبديلاً وخياراً للتمويل والإستثمار والتصدير في الدول العربية أو التصدير إلى المنطقة. أما سلسلة محاضرات "الاقتصاد تحت المجهر" فتهدف إلى إلقاء الضوء على السياسات الاقتصادية ولا سيما القضايا الاجتماعية والاقتصادية للعلاقات الألمانية العربية والاهتمامات والمصالح التجارية المشتركة، فضلاً عن التطورات الاقتصادية في الدول العربية. ومنذ مارس 2014 تقيم جمعية الصداقة العربية الألمانية دورات في اللغة العربية للمبتدئين في مجموعات صغيرة في مقر عملها في برلين بهدف تعزيز التبادل وفتح آفاقاً للتفاهم.



تعزيز التفاهم

يعد التفاهم المتبادل من الأمور الضرورية والأساسية في بناء علاقات طويلة وثيقة. لذا أخذت جمعية الصداقة العربية الألمانية على عاتقها تنظيم اللقاءات والندوات والمحاضرات وحلقات النقاش والاجتماعات الإعلامية والمؤتمرات بهدف إيجاد حوار متكافئ وبناء. ضمن سلسلة محاضراتها حوار السياسة تستضيف الجمعية ضيوف من السياسيين والخبراء من ألمانيا والعالم العربي بشكل منتظم للحديث حول الموضوعات الراهنة في العلاقات الألمانية العربية.



بناء شبكات العلاقات والاتصال

نحن نساعد على بناء شبكات تواصل وعلاقات قوية بين أعضاء الشركات الاستثمارية وإيجاد فرص لبناء تواصل مع شركاء في العالم العربي. وتسعى الجمعية من خلال تنظيم البعثات التجارية إلى المنطقة العربية في إيجاد اتصالات مع الشركاء المحتملين أو صناعات القرار. كما تقوم الجمعية بتنظيم زيارات وجولات للسفراء العرب إلى الولايات الألمانية المختلفة بهدف الإطلاع على الجوانب السياسية والاقتصادية والأكاديمية المختلفة بغية تعزيز وتعميق العلاقات الألمانية العربية.



اجتذاب الشركاء

تعمل جمعية الصداقة العربية الألمانية بشكل وثيق مع سفارات الدول العربية في ألمانيا ومع العديد من الشركاء والمؤسسات الألمانية والعربية.





هيكل جمعية الصداقة العربية الألمانية



هيكل جمعية الصداقة العربية الألمانية

تسعى جمعية الصداقة العربية الألمانية من خلال عملها إلى تنمية التفاهم والثقة والتعاون بين جمهورية ألمانيا الاتحادية والعالم العربي والنهوض بها. تضم جمعية الصداقة العربية الألمانية في عضويتها أعضاء من مختلف المجالات كالسفراء العرب المعتمدون في العاصمة الألمانية وممثلين عن البرلمان الألماني، فضلاً عن شخصيات من القطاعات الاقتصادية والتعليمية الألمانية. هذا التنوع يساهم ويسمح للجمعية بدعم وتعزيز العلاقات الألمانية العربية بصورة شاملة.

أعضاء الجمعية

تتميز جمعية الصداقة العربية الألمانية كجمعية مسجلة بكفاءة، كما هم أعضاءها المتميزون معنوياً ومادياً، إن جمعية الصداقة العربية الألمانية منفتحة على كل من يرغب بتنمية الصداقة والسلام والودية في العلاقة العربية الألمانية، ونرحب بالأعضاء من مؤسسات وشركات ومنظمات وأفراد، وتشمل عضوية جمعيتنا أعضاء مختلفين ذو توجهات مختلفة وأصول مختلفة من عرب وألمان (ألمان من أصول عربية) ومن مجالات مختلفة: كالسياسية والاقتصادية والثقافية والتربوية والعلمية والإعلامية وهو ما تمثله نشاطات وفعاليات جمعيتنا.

مجلس الإدارة

رئيس

د. أوتو فيسنهوي

وزير دولة بفاريا سابق للاقتصاد والمرافق العامة والمواصلات والتكنولوجيا

أمين الصندوق

د. هارالد ماركفارت

نائب رئيس اتحاد صناعة الحديد والالكترونيات ولاية بادن فورتمبرغ
ومدير أعمال Marquardt GmbH

نواب الرئيس

البروفسور د. كلاوس بيتر هازه

المدير السابق لمتحف الفن الإسلامي في برلين

محمد المسند

مؤسس شركة المسند للتجارة

البروفسور راندولف رودتشتوك

شركة محدودة وشركاه مالك مصانع البصريات، مدير اداري
نائب رئيس الجمعية الألمانية لاتحادات أرباب العمل الألمان
عضو مجلس رئاسة الاتحاد العام للصناعة الألمانية

حسام معروف

صاحب وكالة الاعلانات MediaAgent ومديرها الاداري

من مجلس السفراء العرب

سعادة السفير د. مصطفى اديب

سفير جمهورية لبنان وعميد السفراء العرب في المانيا

سعادة السفيرة د. خلود دعييس

رئيسة بعثة فلسطين الدبلوماسية

سعادة السفير طلال الأمين

رئيس بعثة جامعة الدول العربية في برلين

سعادة السفير خالد جلال عبد الحميد

سفير جمهورية مصر العربية

سعادة السفير نور الدين عوام

سفير الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

سعادة السيد الكسندر ردوان
عضو البرلمان الالمانى عن حزب الاتحاد الاجتماعى المسيحى

سعادة السيدة لويزه امسبيرغ
عضو البرلمان الالمانى عن حزب الاتحاد 90 / الخضر

سعادة الدكتور يوهان ديفيد فادفول
عضو البرلمان الالمانى عن حزب الاتحاد الاجتماعى المسيحى

سعادة الدكتور نيلس شميد
عضو البرلمان الالمانى عن الحزب الاشتراكى الديمقراطى

باقي اعضاء المجلس

الأستاذ د. هاينريش فون بيرير
شركة بيرير الاستشارية المساهمة المحدودة
الرئيس السابق لهيئة الرقابة في شركة سيمنس

صاحب السمو الملكى عبدالمجيد بن عبدالإله بن عبدالعزيز آل سعود
ملحق دبلوماسى - وزارة الخارجية- المملكة العربية السعودية

فولف شفبيرت
مكتب شفبيرت للمحامة

الأستاذ د. أودو شتاينباخ
متخصص الدراسات الاسلامية أوحد مؤسسى منصة هومبولد فيادرينا للحوكمة
(Humboldt-Viadrina Governance Platform)

الأساذ د. ماتياس فايتير
الأستاذ الفخرى للتنمية الدولية في جامعة هومبولت برلين

ماريون يوهانسن (استقطاب مشترك)
عضو مجلس الشيوخ
(جامعة هونهايم)

دبلوم مهندس نصير بيركهولتس
مالك شركتين
(Birkholz International) و (Birkholz Transporte)

سعادة السفير المتقاعد بيرند موتزليبرج (استقطاب مشترك)
رئيس شبكة السفراء الدولية المحدود

البروفسور توماس اديش
عضو مجلس ادارة شؤون العاملين في شركة
Volkswagen Nutzfahrzeuge

مصطفى السعيد
مستشار إعلامى

مجلس إستشارى

يقدم أعضاء المجلس المشورة لجمعية الصداقة العربية الألمانية ويدعمون جهودها. ويضم هذا المجلس الاستشارى سفراء كل من الدول العربية لدى الحكومة الألمانية، ويتولى رئاسته عميد السلك الدبلوماسى العربى فى ألمانيا

رئيس المجلس الاستشارى

سعادة السفير د. مصطفى اديب
سفير جمهورية لبنان وعميد السفراء العرب فى المانيا

الاعضاء

سعادة السفير محمد محمود براهيم خليل
سفير الجمهورية الإسلامية الموريتانية

سعادة السفير أدن محمد دلينا
سفير جمهورية جيبوتى

سعادة السفير د. يحيى الشيبى
سفير الجمهورية اليمنية

سعادة السفيرة د. خلود دعييس
رئيسة بعثة فلسطين الدبلوماسية

سعادة السفير ضياء الدباس
سفير جمهورية العراق

سعادة السفير نور الدين عوام
سفير الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

سعادة السفير طلال الأمين
رئيس بعثة جامعة الدول العربية
سعادة السفير بشير فواز الزعبي
سفير المملكة الأردنية الهاشمية

سعادة السفير أحمد الشقرة
سفير الجمهورية التونسية

سعادة السفير عبدالله عبداللطيف عبدالله
سفير مملكة البحرين

سعادة السفير نجيب البدر
سفير دولة الكويت

سعادة السفيرة زهور العلوي
سفيرة المملكة المغربية

البروفسور د. سعد العجمي
جامعة الكويت
الكويت

السيدة د. ابتسام الكتبي
رئيسة مركز الإمارات للسياسات
ابو ظبي
دولة الامارات العربية المتحدة

البروفسور د. سعد بن عبدالرحمن بن محمد البازعي
عضو مجلس الشورى
المملكة العربية السعودية

السيد عبدالجليل عبدالكريم الأنصاري
رئيس مجموعة الأنصاري
مملكة البحرين

الدكتور أحمد البنا
عضو في مجلس الإدارة والأمين العام لشؤون الإعلام الاتحاد العربي للمعارض
والمؤتمرات الدولية
دولة الإمارات العربية المتحدة

الأستاذ الدكتور ريكاردو أيشمان
معهد الآثار الألماني، المدير الأول في قسم المشرق

السيد فالتر انقليرت
المدير تاعام لشركة (E & P Focus Africa Consulting)

السيد روبرت فلاكسيج
مستشاراً اقتصادياً لجامعة الأمير محمد بن فهد وعضو المجلس الإشرافي لكلية
إدارة الأعمال في الجامعة

سعادة الدكتورة إيفا هوقل، الحزب الاشتراكي الديمقراطي
عضو البرلمان الألماني للحزب الاشتراكي الديمقراطي

غونتر جلوسر
عضو سابق البرلمان الألماني (1994-2013)

البروفسورة د. أولريكه فرايتاغ
واستاذة الدراسات الاسلامية (ZMO) مديرة مركز الشرق المعاصر

الشيخ ثامر علي صباح السالم الصباح
رئيس جهاز الأمن الوطني الكويتي

الشيخ فواز مشعل الصباح
مكتب الأمن القومي الكويتي

سعادة السفير خالد جلال عبد الحميد
سفير جمهورية مصر العربية
سعادة السفير محمد الكواري
سفير دولة قطر

السيد محمد الحربي
القائم بالأعمال سفارة الإمارات العربية المتحدة

السيد محمد الغنزي
القائم بالأعمال سفارة المملكة العربية السعودية

السيد الوليد حسن
القائم بالأعمال سفارة جمهورية السودان

السيد عقيل باعمر
القائم بالأعمال سفارة سلطنة عمان

السيد ايهاب حبلس
القائم بالأعمال سفارة دولة ليبيا

السيد نبيل الخوايطر
مدير تطوير الأعمال العالمية ،
Worleyparsons الطاقة والموارد
المملكة العربية السعودية

الأستاذة الدكتورة فيرينا لبيير
مديرة مجموعة البردي للمتحف المصري للمتاحف القومية في برلين

الأستاذ د. بودو هومباخ
وزير المهام الخاصة الاتحادي ورئيس مكتب المشتشارية الاتحادية الألمانية
الحزب الديمقراطي الاجتماعي الألماني (1998-1999)

السيد يواخيم هورستبر
عضو البرلمان الألماني (1987-2013) حزب الاتحاد الديمقراطي المسيحي

السيد عمر كركور
رئيس المجلس الاقتصادي السوري الألماني

الدكتور ابرهات كورتينج
الوزير السابق للداخلية والرياضة في برلين

السيد أيمن مزيك
رئيس المجلس المركزي للمسلمين في ألمانيا

الدكتور غونتر مولاك
سفير سابق لجمهورية ألمانيا الاتحادية

السيد راينر بتوك
راينر بتوك الاستشارات الدولية

السيد شوكت تقلا
مدير شركة MIDITEC Datensysteme

الشيخ نواف بن ناصر بن خالد آل ثاني
المدير التنفيذي لمجموعة ناصر بن خالد قطر

هارالد لايبيرشت
عضو البرلمان الألماني السابق عن الحزب الديمقراطي الحر

المجالس الاستشارية المتخصصة

تضم جمعية الصداقة العربية الألمانية مجلساً استشارياً لمبايدين عملها الرئيسية، ويعين له رئيساً وأعضاء. إن المجلس الاستشاري المتخصص يهدف إلى تطوير وتنفيذ الأفكار والمفاهيم للجمعية بالتشاور مع مجلسها. وعضوية هذا المجلس مفتوحة لأعضاء الجمعية، كما يمكن تقديم التوصيات والإقتراحات للمجلس.

المجلس الاستشاري للثقافة، ويرأسه الأستاذ الدكتور ديتريش فيلدونغ

المجلس الاستشاري للعلوم والتربية، ويرأسه الأستاذ الدكتور متياس فاينتر

مقر الجمعية

يقع مقر جمعية الصداقة العربية الألمانية في مركز مدينة برلين (وسط المدينة) في شارع (Friedrichstraße 185) بالقرب من العديد من المراكز والمؤسسات الثقافية والسياسية والإعلامية، فضلاً عن المكاتب الموجودة في المقر يوجد قاعة للمؤتمرات والتي تستعمل بشكل منظم للمناسبات المختلفة للحوار والنقاش التي تستضيفها الجمعية وتستوعب هذه القاعة 60 ضيفاً، وهي قاعة مثالية لإقامة المعارض والتي يمكن أن تستوعب ما يقارب 100 ضيف. يضم فريق العمل في مقر الجمعية العديد من العاملين والذين يقومون بتنظيم أنشطة الجمعية ويعتبرون حلقة الوصل بين الجمعية وأعضائها وهم:

ميادة خليل

مستشارة المدير التنفيذي (إجازة الأمومة)
mayyada.khalil@dafg.eu

يان-فيليب تسيكلي

منسق مشاريع
jan-philipp.zychla@dafg.eu

بيورن هنريشس

المدير التنفيذي
bjoern.hinrichs@dafg.eu

إيزابيل اختربرغ

مسؤولة المجال الثقافي والتربوي والتعليمي
isabell.achterberg@dafg.eu

يان كارنبوجن

مسؤول المجال السياسي والإعلامي والاتصالات
jan.karnebogen@dafg.eu

التمويل والشفافية

يتم تمويل أعمال جمعية الصداقة العربية الألمانية من خلال رسوم العضوية والتبرعات والمنح وإيرادات الأنشطة الاقتصادية، مثل رسوم التسجيل للندوات والبعثات التجارية. تعمل الجمعية بشفافية داخلياً وخارجياً من خلال كتابة التقارير حول أنشطتها ونشرها على موقعها الخاص على شبكة الانترنت إضافة إلى المنشورات المختلفة وإعطاء الفرصة لأعضائها وشركائها فرص للمشاركة في أنشطتها والإطلاع عليها. كما يتضمن عمل الجمعية الشفافية المالية التامة من خلال اطلاع أعضائها على تقرير مدقق الحسابات والذي ينتخب في اجتماع الهيئة العامة للجمعية. يتمتع مدقق الحسابات لجمعية الصداقة العربية الألمانية وفقاً لنظامها الأساسي وبالتنسيق مع أمين الصندوق للجمعية بإمكانية بتدقيق حسابات الجمعية ولمرة واحدة على الأقل في التقويم السنوي لها وفي وقت مناسب وقبل اجتماع الهيئة العامة للجمعية. مدقق الحسابات والذين تم انتخابهم من قبل اجتماع الهيئة العامة لجمعية الصداقة العربية الألمانية:

حسن حكم

عضو في الرابطة - رابطة المغتربين اللبنانيين في ألمانيا وعضو مؤسس
لمدرستها الألمانية - العربية

السيد راينر بتوك

راينر بتوك الاستشارات الدولية

شركاء العمل لجمعية الصداقة العربية - الألمانية

تعمل جمعية الصداقة العربية الألمانية بشكل وثيق مع السفارات العربية في ألمانيا وكذلك مع العديد من الشركاء والمؤسسات العربية والألمانية، فيما يلي مجموعة مختارة من شركاء العمل لجمعية الصداقة العربية الألمانية والتي عملت معهم الجمعية بشكل منتظم وما زالت تعمل معهم إلى الآن منذ تأسيسها، وهم:

الشركاء في مجال العمل السياسي

جمعية 14 ك م	مؤسسة كوربر
مؤسسة آنا ليند	جامعة الدول العربية
وزارة الخارجية	جمعية الأربعاء-الروور
مستشارية مجلس الشيوخ في برلين	منتدى الشرق الأوسط
مؤسسة برتلسمان	جمعية الشبكة الإيجابية
جمعية المكان الأفضل	دائرة الروور
المستشارية الفدرالية	رئاسة مجلس الشيوخ في مدينة بريمن
وزارة الداخلية	مستشارية مجلس الشيوخ المستشارية لمدينة هامبورغ
الوزارة الاتحادية للتعاون الإقتصادي والتنمية	مستشارية الدولة - شمال الراين وستفاليا
مؤسسة كارنيغي للسلام الدولي	مستشارية الدولة- ولاية سكسونيا
مجلة دير شبيغل	وزارة الدولة - بادن فورتمبيرغ
الجمعية الألمانية للأمم المتحدة	وزارة الدولة للشؤون الاتحادية والأوروبية في المستشارية - ولاية بافاريا
اليونستاغ الألماني	مؤسسة العلوم والسياسة
المجلس المصري للشؤون الخارجية	الأونروا - وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأوسط
مؤسسة فريدريش إيبيرت	ممثلو بعض الولايات الألمانية في برلين
مؤسسة هانس زايدل	المركز اليميني لقياس الرأي العام
مدرسة هيرتي للحكم	المجلس المركزي للمسلمين في ألمانيا
مدرسة هومبولت- فيأدرينا لحوكمة	
مؤسسة ابن رشد للفكر الحر	
مؤسسة كونراد أديناور	

الشركاء في مجال العمل لإعلامي والاتصالات

صحيفة برلين رتسايتونج	صحيفة دي تزييت
مجلة دير شبيغل	صحيفة دي فيلت
صحيفة دير تاكشبيغل	مؤسسة الإعلام عبر التعاون وفي التحول
مؤسسة الدوتشيه فيليه	

الشركاء في مجال التعاون الإقتصادي

جمعية رجال الأعمال الألمانية - الإفريقية	غرفة التجارة والصناعة في ماغديبورغ
الوكالة المغربية لتنمية الإستثمارات	غرفة التجارة والصناعة في برلين
رابطة أرباب العمل في بادنفيترمبرج	جمعية العلامة التجارية
غرفة البحرين لتسوية المنازعات الإقتصادية والمالية والإستثمارية	الهيئة الوطنية للإستثمار في العراق
مجلس التنمية الإقتصادية البحرين	غرفة التجارة والصناعة في أولدنبورغ
المجموعة الإقتصادية للفضاء والمجال الجوي في ولاية بافاريا	قسم الإقتصاد والتكنولوجيا والبحوث في مجلس الشيوخ
الوزارة الاتحادية للشؤون الإقتصادية والطاقة	شركة الجنوب - غرب للمعادن
الرابطة الإتحادية للشركات المتوسطة - رابطة أرباب العمل في ألمانيا	اتحاد جمعية البحرين للمغربيين
الكنفدرالية العامة للمؤسسات الجزائرية	وكالة النهوض بالإستثمار الخارجي التونسية
غرفة التجارة والصناعة الجزائرية - الألمانية	الهيئة العامة لترويج الإستثمار وتنمية الصادرات العُمانية
المكتب التجاري الألماني في العراق- أربيل	الإتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية
المجلس الإقتصادي الألماني - الفلسطيني	جمعية رجال الأعمال البافارية
مشروع الشراكة العالمية	رابطة جمعيات رجال الأعمال في هسن
غرفة تجارة بريمن	
غرفة التجارة والصناعة في فرانكفورت	

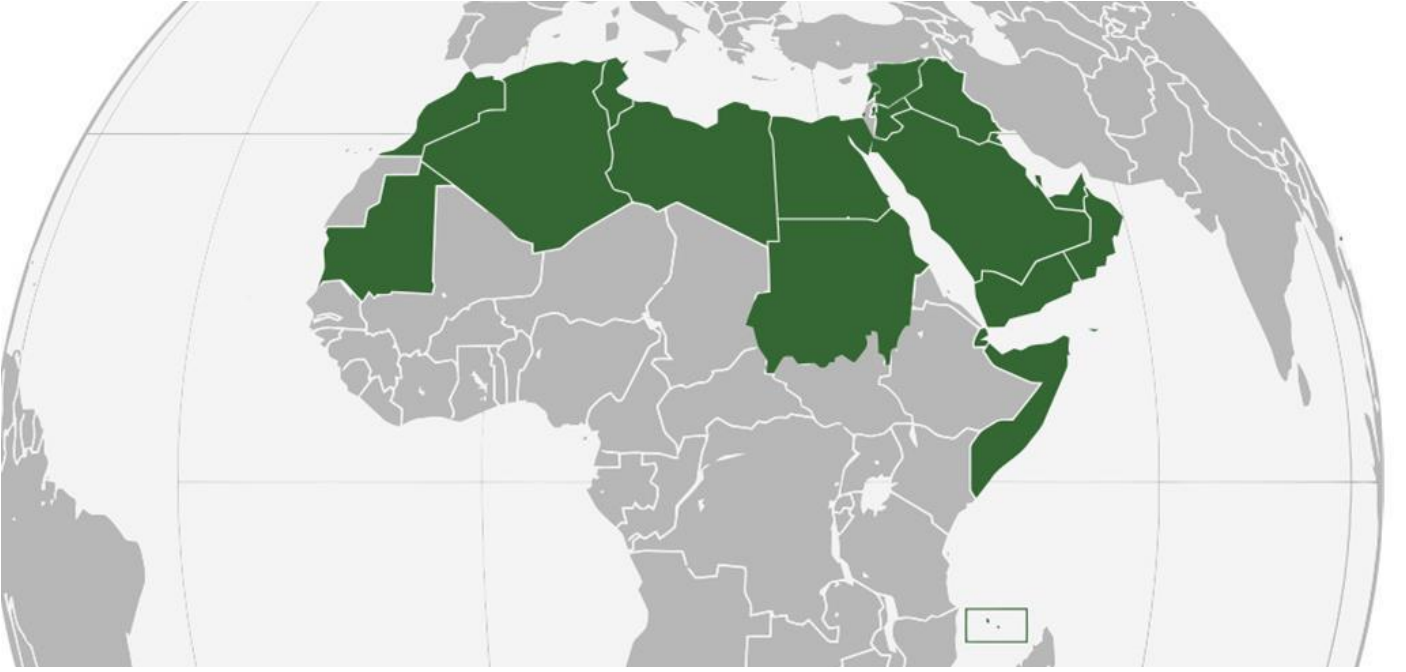
الشركاء في مجال العمل الثقافي والتربيوي والعلوم

جاليري (المعرض الفني) ale	معهد غوته
المتحف المصري في برلين ومتحف البردي	بيت الثقافات العالمية (برلين)
دار افريموس للطباعة والنشر	مؤسسة هاينريشبول
منتدى بغداد	معهد ثربانتس في برلين
مؤسسة برلين لسرطان المبيض	مؤسسة كرويسبار للأطفال
أكاديمية برلين براندنبور للعلوم	المعرض الأوروبي - العربي للمهن والتعليم
سفارة مملكة اسبانيا	متحف منطقة فورتمبيرغ ، شتوتغارت
مؤسسة التعاون الثقافي	متحف الفن الإسلامي في برلين
مؤسسة التبادل الأكاديمي الألمانية (بون، برلين)	مؤسسة سلامة للفنون والتجارة
معهد الآثار الألماني	متحف الدولة للفن المصري ، ميونيخ
المعهد الألماني للأبحاث الاقتصادية في برلين	متحف ماوراء البحار- بريمن
جمعية الصداقة الألمانية - اليمنية	متحف الشرق الأدنى (برلين)
رابطة أصدقاء مدينة حلب القديمة	الجمعية الثقافية الألمانية - الجزائرية
المدرسة الألمانية الدولية في أبوظبي	مركز الشرق المعاصر
الجامعة الألمانية- الأردنية (عمان، الأردن)	والعديد من مراكز البحوث والجامعات في ألمانيا
الجامعة الألمانية في القاهرة (مصر)	
الجمعية الألمانية للتعاون الدولي	



النشاطات والفعاليات في العام 2019 حسب مجالات العمل.....





المجال السياسي

تعد جمعية الصداقة العربية الألمانية مبدأ الحوار الصريح والإرادة الحقيقية في التفاهم حجر الزاوية في تعميق العلاقات وتقويتها. تعمل الجمعية على تنظيم حلقات معلوماتية وندوات ومحاضرات مع السياسيين والخبراء من ألمانيا والعالم العربي بهدف تعميق التفاهم المتبادل بين الهياكل الحكومية والسياسية والاجتماعية والتشاور في شتى القضايا الأنية والمستقبلية. كذلك تعمل الجمعية بشكل محايد وتناً بنفسها عن أي طرف في الصراعات السياسية.

وسائل العمل في المجال السياسي

سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية - العالم العربي في مرحلة انتقالية

تتناول سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية - العالم العربي في مرحلة انتقالية الأحداث الجارية في العالم العربي وتهدف في الدرجة الأولى إلى تصنيف الأحداث بشكل مفصل وموسع ومناقشتها من قبل خبراء ومختصين في المجال السياسي

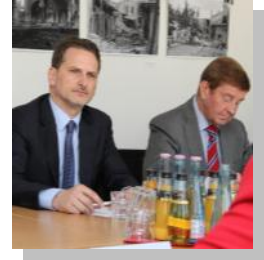


سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية حوار السياسة

تستضيف سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية حوار السياسة ضيوف من البرلمان الألماني والبرلمان الأوروبي وسياسيين آخرين من ألمانيا والعالم العربي بشكل منتظم للحديث حول الموضوعات الراهنة في العلاقات الألمانية العربية.

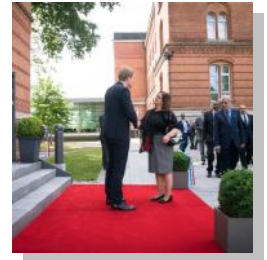


تطلقت سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية - هل السلام في الشرق الأوسط ممكن؟ أوائل عام 2009 وتهدف إلى تقييم التطورات والحلول للصراع في الشرق الأوسط ومناقشتها من قبل خبراء ومختصين



اجولات وزيارات السفراء

تُنظم جمعية الصداقة العربية الألمانية منذ عام 2013 جولات وزيارات ناجحة لسفراء الدول العربية إلى الولايات الألمانية الاتحادية للاطلاع على الجوانب السياسية والاقتصادية والأكاديمية المختلفة لتلك الولايات، بغية الحصول على صورة حقيقة وعن قرب عن كل ولاية. من خلال هذه الزيارات والجولات والتي تعدها الجمعية احد المفاتيح في بناء وتعميق التفهم والعلاقات الألمانية العربية بشكل عام



مجلس / صالون جمعية الصداقة العربية الألمانية

يُقدم مجلس / صالون جمعية الصداقة العربية الألمانية عمله منذ عام 2008 على أنه وسيلة مثالية وجذابة للإقامة وتعميق الاتصالات بين السفارات العربية وأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية من المجالات المختلفة السياسية والاقتصادية والثقافية والإعلامية. إذ يقوم احد السفراء بالاستضافة المجلس في مقر اقامته في اجواء ودية بعيدة بعض الشيء عن الاجواء الدبلوماسية لاعطاء الفرصة لاجتماعات الجمعية الألمانية والضيوف للحديث والحصول على المعلومات من مصدرها المباشر وفرصة للتعرف على اعضاء السفارة واقامة علاقات جديدة وتعميق القائم منها



اللقاءات الخاصة

تنظم جمعية الصداقة العربية الألمانية لقاءات مع الشخصيات السياسية الفاعلة في ألمانيا والدول العربية، من اجل الوقوف على المواضيع الراهنة والتي تكون العلاقات العربية الألمانية من اهم النقاط فيها. وتهدف هذه اللقاءات الى بناء جسور التواصل وتعميق العلاقات بين الشخصيات المختلفة وبناء علاقات جديدة



محاضرات ومناقشات

فضلاً عن سلسلة المحاضرات المذكورة أعلاه تنظم جمعية الصداقة العربية الألمانية اجتماعات إعلامية ومناقشات مع السياسيين أو الخبراء في المجالات السياسية المختلفة من اجل الوقوف على الموضوعات الراهنة



النشاطات والفعاليات في 2019

فيما يلي تجدون قائمة نشاطات وفعاليات الجمعية في المجال السياسي منذ الاجتماع الذي أقيم العام الماضي لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية: تقارير مفصلة حول نشاطات هذا المجال تجدونها في موقع الجمعية الإلكتروني على الإنترنت

2019. 01. 30

لقاء السفراء العرب بالدكتور ديتمار بارتش

ضمن سلسلة لقاءات جمعية الصداقة العربية الألمانية بممثلي الأحزاب السياسية في البرلمان الألماني، نظمت الجمعية في ٣٠ يناير ٢٠١٩ لقاءً خاصاً بين الدكتور ديتمار بارتش رئيس المجموعة البرلمانية لحزب اليسار والدبلوماسيين العرب للحديث والحوار حول التطورات الحالية في منطقة الشرق الأوسط والعلاقات الألمانية العربية.

الدكتور ديتمار بارتش عضو في البرلمان الألماني منذ عام ٢٠٠٥، وعضواً في البرلمان في الفترة ما بين عام ١٩٩٨ – ٢٠٠٢. نوقش خلال اللقاء مع السفراء العرب العديد من القضايا الراهنة مثل الصراع في الشرق الأوسط ودور السياسة الخارجية الألمانية في المنطقة ووضع اللاجئين في العالم العربي وأوروبا.

تعتبر جمعية الصداقة العربية الألمانية مثل هذه الاجتماعات واللقاءات فرصة ومساهمة هامة في الحفاظ على العلاقات الألمانية العربية وتعزيزها.



ضمن سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية حوار السياسة قدم المتحدث بإسم السياسة الخارجية لحزب إتحاد الخضر في البرلمان الألمانية سعادة السيد أوميد نوربيور في 20 فبراير 2019 في مقر الجمعية تحليلاً وتقييماً للسياسة الخارجية الألمانية في منطقة الشرق الأوسط ومسألة التوافق بين القيم والمصالح في هذه السياسة.

وضع السياسة الخارجية

ضمن تحليله للسياسة الخارجية الألمانية أكد المتحدث على الصراع القائم بين قيم والمصالح لتلك السياسة والذي يجب أن لا يظهر على هذا النحو في ضوء السياسة التي يجب أن تقوم على القيم، وبدلاً من ذلك يجب أن يكون الهدف الأساسي لهذه السياسة هو الجمع بين المصالح والقيم وهو الأمر الذي يتطلب الشفافية ولاسيما من خلال الخطاب العام، وفيما يتعلق بالسياسة الخارجية الألمانية الحالية فقد حدد المتحدث ثلاثة مجالات أساسية للسياسة الخارجية وهي: التعاون الإقتصادي وسياسة الهجرة ومكافحة الإرهاب، وهي أمور متشابكة وتشكل معاً شبكة معقدة، وأشار إلى أنه يجب أن يكون المرء حريصاً على مصداقيته ولاسيما في مجال سياسة الهجرة ومع ذلك تبقى المشكلة الظاهرة للأعيان هي مصطلح الإرهاب والذي يُستغل تعريفه العريض لإحتواء جماعات المعارضة.



تنشيط داعش

إنقذ المتحدث بشكل واضح التصريحات الأخيرة للرئيس الأمريكي دونالد ترمب والتي أشار بها إلى هزيمة تنظيم داعش والتي كان لها أثر سلبي على مكافحة هذا التنظيم حيث لا يزال تنظيم داعش يَنشط ويمكن له إستعادة قوته، حيث تكمن فعالية التنظيم في العراق والتي بُنيت على أنه المدافع الوحيد أو المجموعة الوحيدة المدافعة عن السكان السُنة، حيث لم يتم معالجة هذه القضية وهو الأمر الذي ساهم في ترك الأرض محطة خصبة لعودة أيولوجية داعش.

سوريا كنقطة محورية لمنطقة الشرق الأوسط

على وجه الخصوص يمكن إعتبار سوريا نقطة محورية لتضارب المصالح والتعقيدات داخل منطقة الشرق الأوسط ولا سيما قضية التعامل مع الرئيس السوري بشار الأسد، حيث كان هناك العديد من المعضلات السياسية والتي رافقتها المعايير المزدوجة للسياسة الخارجية الغربية، فضلاً عن العديد من القضايا السياسية الشائكة مثل عملية إعادة البناء في سوريا والقضية الكردية في شمال البلاد والوضع الإنساني في مدينة إدلب فضلاً عن المواجهة الإيرانية الإسرائيلية في جنوبي البلاد. فمن وجهة نظر ألمانية فقد كان هناك القليل من الإستثمار السياسي في الجماعات المعارضة السورية في بداية الحرب الأهلية والذي كان يعني إيجاد دعم لبناء العملية الديمقراطية في البلاد.

ضرورة إيجاد مفهوم جديد للإستقرار

في نهاية كلمته أشار المتحدث إلى أهمية وضرورة إيجاد مفهوم واضح وجديد للإستقرار الصادق والذي يهدف إلى خدمة السكان المدنيين وإلى تقوية المجتمعات المدنية وضمان إستقرارها بالإضافة إلى ذلك دعا المتحدث إلى تنفيذ الحلول السياسية السريعة في منطقة الشرق الأوسط على المستوى الأوروبي بالشراكة مع الدول العظمى مثل روسيا والصين والولايات المتحدة فضلاً عن تطوير استراتيجيات السياسة الخارجية وتطبيقاتها ضمن اطار واضح ومفهوم حيث أن الحلول العريضة والغير واضحة ليست هي الحل للمعضلات السياسية.

زيارة السفراء العرب إلى مدينة تورينغن

تتميز ألمانيا بوجود العديد من الولايات، حيث تتمتع كل ولاية بخصوصياتها، ومن هذا المنطلق تنظم جمعية الصداقة العربية الألمانية منذ عام 2013 زيارات منتظمة للسفراء العرب إلى هذه الولايات لإطلاعهم على الجوانب السياسية والإقتصادية والثقافية والأكاديمية المختلفة لها. في الأول من إبريل عام 2019 نظمت الجمعية زيارة للسفراء العرب إلى مدينة تورينغن حيث كان محور الزيارة الإجتماع والحديث مع رئيس الوزراء بودو راميلو ووزير الإقتصاد فولفجانج تيفنسي، وقد رافق الوفد رئيس الجمعية الدكتور أوتو فيسهيوي ونائب رئيس الجمعية السيد حسام معروف. تحتل مدينة تورينغن مركزاً مهماً جعل منها نقطة تجارية دولية، حيث يضم إقتصادها العديد من الصناعات التقليدية والحديثة والصناعات البصرية، فضلاً عن القطاعات المختلفة ولاسيما هندسة السيارات والميكانيك، علاوة على ذلك تتمتع الولاية بقطاع زراعي مميز، وقد حققت الولاية أعلى معدل نمو إقتصادي منذ عام 1990، ونظراً لما تتمتع به الولاية من مساحات خضراء شاسعة فقد أطلق عليها لقب "قلب ألمانيا الأخضر" وتضم الولاية أربع جامعات وأربع كليات تقنية وكلية إدارة وكلية فنون.



© TSK

برنامج مكثف للوفد في مدينة إرفورت

في إطار الزيارة إلتقى الوفد مع سعادة وزير الإقتصاد والعلوم والتقنيات الرقمية فولفجانج تيفنسي، حيث تحاور الوفد مع سعادة الوزير حول تكثيف التعاون الإقتصادي بين الولاية والدول العربية، بالإضافة إلى ذلك تبادل الوفد والوزير وجهات النظر حول التعليم والتدريب المهني. بعد ذلك قام الوفد بزيارة وكالة تورينغن للتوظيف حيث تحدث كل من أندرياس كنور وكريستين فون-غراف حول عمل الوكالة وآلية تدريب العمال المهرة واستقطابهم، حيث تعمل الوكالة على تسويق العمالة الماهرة وتوعية الخبراء الدوليين والمحليين بالفرص الوظيفية والمهنية الموجودة بالدول والتي تعمل بشكل جدي على الإحتفاظ بالعمالة المؤهلة في الولاية. بعد زيارة الوكالة استقبل رئيس الوزراء بودو راميلو الوفد في مستشارية الولاية حيث أجريت المناقشات والتي ركزت على التعاون وتوسيع الإتصالات بين ولاية تورينغن ودول منطقة الشرق الأوسط، إضافة إلى ذلك تضمن النقاش موضوعات أخرى مثل مجال البحث العلمي والتعليم والتعاون الألماني العربي في المجالات والمهرجانات الثقافية.

في نهاية الزيارة قام الوفد بزيارة معهد سي-اي-اس لبحوث المايكروسنزيك "أجهزة الاستشعار الصغيرة" حيث استقبل مدير المعهد الأستاذ الدكتور توماس أورتيب الوفد وقدم شرحاً حول أعمال المعهد وأبحاثه والتي تتركز على أجهزة الإستشعار الدقيق وتكنولوجيا المايكروسنزيك وكاشفات السيلكون والإلكترونيات الدقيقة كما قدم الأستاذ الدكتور توماس أورتيب نبذة عامة عن البحث العلمي ومعاهد البحث العلمي في الولاية، بعد ذلك قدم الدكتور كاي-أوي ساتلر من جامعة الميناو التقنية، والتي تعد أحد الجامعات الفريدة في الدولة وتقدم 19 برنامج بكالوريوس و25 برنامج ماجستير في الهندسة والرياضيات والإقتصاد والعلوم والعلوم الإجتماعية نظرة عامة حول البحث العلمي في الجامعة والولاية.

كما أتاحت الفرصة للوفد للتعرف والإطلاع على عمل الشركة الدولية اكس-فاب والمتخصصة في تطبيقات أشباه الموصلات التناظرية والرقمية حيث قدم مدير الإبتكار في الشركة الدكتور غابرييل كنلر نظرة في أعمال الشركة ولاسيما في أعمالها الخاصة بصناعة الطائرات والسيارات فضلاً عن ذلك قدم السيد مارك بريمر رئيس القسم الدولي للإبتكار والبيئة في الغرفة التجارية في إرفورت معلومات مفصلة حول المشهد الإقتصادي في الولاية وركز بشكل خاص على التدريب المهني.

كانت الزيارة فرصة مهمة وناجحة لحصول السفراء العرب على رؤية شاملة للقطاعات السياسية والتجارية

لقاء خاص مع سعادة الوزير اليمني معمر الإرياني

في ضوء زيارة سعادة وزير الإعلام اليمني معمر الإرياني إلى ألمانيا، نظمت جمعية الصداقة لقاءً خاصاً في 9 إبريل 2019، مع سعادته بحضور العديد من الضيوف من القطاعات العلمية والصحفية والعاملين في الجمعية، حيث كان الوضع الراهن في اليمن محور هذا اللقاء.

يشغل سعادة الوزير منصب وزير الإعلام منذ عام 2016، وكان قبل ذلك وزيراً للشباب والرياضة ووزيراً للسياحة، كان محور الحديث والحوار بين الضيف والحضور حول التطورات الأخيرة في اليمن وتنفيذ إتفاقية استكهولم والأزمة الإنسانية في البلاد.

في إطار اللقاءات الخاصة بجمعية الصداقة العربية الألمانية، تنظم الجمعية لقاءات مختلفة وأحدث خاصة مع ممثلين عن السياسة والعلوم والصناعة والإعلاميين والصحفيين من ألمانيا والدول العربية حيث تتركز اللقاءات حول القضايا المتعلقة بالعلاقات الألمانية العربية.



2019. 06. 27-28

المنتدى الأول للحوار الأمني الألماني الخليجي - عربي

العربية السعودية ودول الخليج العربي الأخرى البحرين وقطر وعمان والإمارات العربية المتحدة لاعبين عالميين على مستوى السياسة الدولية وعلى المستوى الاقتصادي العالمي، لذا أصبح الحوار السياسي الأمني الداخلي والخارجي لدول مجلس التعاون الخليجي الست أكثر أهمية، وفي ضوء هذا المنظور قامت جمعية الصداقة العربية الألمانية بالتعاون مع الأكاديمية الفدرالية للسياسة الأمنية وبدعم من وزارة الخارجية الألمانية ومؤسسة كونراد أديناور ومؤسسة برتلسمان ومؤسسة بيرغوف، بتنظيم الحوار الألماني الخليجي عربي حول الأمن والتعاون وقد ضم المؤتمر الألماني الخليجي عربي صانعي القرار في القطاعات السياسية والاقتصادية بالإضافة إلى الخبراء والمختصين في المجالات السياسية والأمنية بغية الوصول إلى حوار أعلى المستويات وتعزيز وجهات النظر ومناقشة الاختلاف من أجل تعزيز التفاهم المتبادل على المدى الطويل. وقد حضر المؤتمر العديد من الشخصيات العربية والأوروبية رفيعة المستوى على المستويين السياسي والاقتصادي والذين اجتمعوا في الأكاديمية الفدرالية للسياسة الأمنية حيث ضم الحضور أعضاء من البرلمان الألماني وضيوف شرف من العالم العربي رئيس جهاز الأمن الوطني الكويتي الشيخ ثامر علي صباح السالم الصباح والأمين العام لمجلس التعاون الخليجي عبداللطيف الزياتي وسمو الأمير تركي الفيصل رئيس مجلس مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية بالإضافة إلى ممثلين آخرين عن مجلس التعاون الخليجي الست من أجل تقييم موسع للعلاقات بين دول الخليج وجمهورية ألمانيا الاتحادية فضلاً عن ذلك حضر اللقاء العديد من الخبراء والمختصين في المجالات الأمنية والسياسية من القطاعات المختلفة، كما شارك في المؤتمر ممثلين عن وزارة الدفاع والشؤون الاقتصادية ووزارة الخارجية الألمانية كما كان من بين المشاركين العديد من السفراء العرب والدبلوماسيين وممثلين عن القاطعات المختلفة وبشكل عام قوبل المؤتمر بإستجابة عالية من خلال التغطية الدولية الواسعة لأعمال المؤتمر والحضور المميز للمشاركين.



المنتدى الألماني الخليجي عربي الأول للتقارب من خلال الحوار

بدأ المؤتمر في 26 يونيو 2019 من خلال حفل إستقبال مسائي أقيم في وزارة الخارجية تحت رعاية وزير الدولة نيلز أنين. الدكتور فيليب أكرمان رئيس الدائرة السياسية الثالثة في وزارة الخارجية والشيخ ثامر علي رحبا في كلمتهم الإفتتاحية والترحيبية بالضيوف والحضور وأشار إلى أهمية المنتدى الأول لتعزيز التعاون على مختلف المستويات بين ألمانيا ودول الخليج العربي. في 27 يونيو 2019 رحب الدكتور كارل هاينز كامب رئيس الأكاديمية الفدرالية للسياسة الأمنية والدكتور اوتو فستهي رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية بالضيوف الكرام في أول لقاءات المنتدى وأشاد كلاهما بالأهمية الإستراتيجية للمنطقتين وشددوا على مطالية المؤتمر بضرورة التوقف عن الحديث حول بعضهما البعض والتوجه إلى الحديث إلى بعضهما البعض وبالتالي تكثيف حوار الشراكة بين الطرفين، وتبع ذلك كلمة الدكتور بيتر تاوبر وزير الدولة البرلماني والأمين العام لمجلس التعاون الخليجي عبداللطيف الزياتي وسمو الأمير تركي الفيصل. في كلمته أشار الدكتور بيتر إلى منطقة الصراع في الخليج العربي وما حولها والتي تحظى بأهمية أمنية خاصة بالنسبة إلى ألمانيا وأشار إلى أنه يجب على ألمانيا أن تلتزم دوراً نشطاً وأكثر حضوراً بالمنطقة ومع ذلك يجب أن يتحمل الشركاء في المنطقة مسؤولية إيجاد حلول مستدامة، لذا فإن الحوار والتفاهم المتبادل ضروريان لخدمة السياسة الأمنية في المنطقة، وبالمثل فقد شدد رئيس المجلس التعاون الخليجي على أهمية الحوار والتعاون المتبادل وإلى أهمية بذل المزيد من الجهود المشتركة لتحقيق الإستقرار والسلام بالمنطقة فيما قدم الأمير تركي الفيصل صورة شاملة حول العلاقات الدولية والعلاقات المتداخلة بين السياسة والقوى بالعالم العربي وعلى عكس التقييمات الأخرى فإن الحقبة الأمريكية لم تنتهي بعد لكنها إنتقلت إلى فترة إنتقالية قد تستمر إلى جيل كامل. وقد ساهمت الطائفية والظلم المستمر (نسبة إلى وضع الفلسطينيين) وتنامي القوى الإقليمية والصراعات في المنطقة بشكل أو بآخر في تنامي المخاطر المحيطة بالسياسة الأمنية، إضافة إلى ذلك أشار سمو الأمير أن العالم العربي يفهم باعتباره جزءاً لا يتجزأ من العالم الغربي، وأشار إلى أن التهديدات التي تتعرض لها البنية الأمنية الإقليمية مع التركيز بشكل خاص على الأنشطة المزعزعة بشكل مستمر والتي تقوم بها حسب رأيه إيران، وفي النهاية تحدث الدكتور أودو شتاينباخ عضو مجلس الإدارة في جمعية الصداقة العربية الألمانية ورئيس مركز دراسات الشرق الأوسط وشمال أفريقيا التابع لمؤسسة ميسيناتا عن العلاقات التاريخية بين ألمانيا والخليج العربي وأشار إلى أنّ منطقة الخليج كانت تولى وترتبط بالملكة المتحدة والولايات المتحدة في حين أن خط السياسة الأمنية الألماني لم يكن موجوداً بشكل عملي ويؤكد هذا المؤتمر مره أخرى على أن هذه النظرة على وشك التغيير.

تلى ذلك نقاشان رفيعي المستوى مع ممثلي دول الخليج العربية الست حول موضوع "ألمانيا ودول مجلس التعاون الخليجي كشركاء إستراتيجيون في تعزيز السلام والإستقرار" بهدف إنشاء موقف موحد ومشترك، وفي الجلسة الأولى التي أدارها السيد نورا مولر رئيس قسم السياسة الدولية ومدير مكتب العاصمة لمؤسسة كورير تحدث الأمين العام لمجلس التعاون الخليجي عبداللطيف الزياني وسمو الأمير تركي الفيصل والشيخ ثامر علي صباح السالم و الدكتور عبد الله بابود (عمان) أستاذ الزائر في معهد الشرق الأوسط بجامعة سنغافورة الوطنية والدكتور ابتسام الكتبي (الإمارات العربية المتحدة)، رئيس مركز سياسة الإمارات والدكتور يوهان ديفيد واديفول نائب رئيس المجموعة البرلمانية لائتلاف الاتحاد الديمقراطي المسيحي / الاتحاد الاجتماعي المسيحي للسياسة الخارجية والدفاعية والأمنية، مجلس أوروبا و الدكتور نيلز شميد المتحدث باسم السياسة الخارجية في المجموعة البرلمانية للحزب الديمقراطي الاشتراكي. كان محور النقاش الوضع الأمني الأقليمي المتقلب والشكوك المرتبطة به وكذلك آلية التعاون مع إيران في إطار إنهاء الإتفاق النووي من قبل الولايات المتحدة الأمريكية، وقد شجب ممثلو دول الخليج العربي ما اعتبروه التأثير المزعج للإستقرار للأشطة الإيرانية في المنطقة والتي يعتبرونها تهديداً لأمنهم الوطني. فيما أكد أعضاء البرلمان الألماني الدكتور شميد والدكتور واديفول دعمهم للإتفاق النووي مع إيران ولكنهم أشاروا إلى أنه يجب على المرء أن يأخذ مخاوف الدول في المنطقة على محمل الجد نظراً لتزايد التقلبات في مجال العلاقات الدولية ولا سيما الدور الأمريكي الجديد والذي ساهم في تغيير هيكل الأمن الدولي حيث أصبحت المنطقة تبحث عن تحالفات إضافية وجديدة على سبيل المثال مع روسيا والصين. ونظراً إلى الإرتباط التاريخي والقرب الجغرافي النسبي فإن ألمانيا والإتحاد الأوروبي يعدان شريكان إستراتيجيين لذا أكد الممثلين العرب والألمان في المؤتمر على أهمية رفع مستوى العلاقات المشتركة من خلال التعاون واسع النطاق وقد انعكست هذه الموضوعات في جلسة النقاش الثانية والتي أدارها الدكتور سعادة السفير بيرند موتزليبرج، وناقشها الدكتور عبدالعزيز العويشق، نائب الأمين العام لمجلس التعاون لدول الخليج العربية والدكتور ظافر العجمي (الكويت)، رئيس مجموعة الخليج للمراقبة، والدكتور ماجد محمد الأنصاري (قطر)، أستاذ علم الاجتماع السياسي بجامعة قطر، و عبد الله الجنيد (البحرين)، محلل سياسي و نيكولاس لوبيل عضو البرلمان الألماني مقرر دول الخليج العربي للمجموعة البرلمانية للحزب الديمقراطي المسيحي / الاتحاد المسيحي المسيحي.

مناقشات مكثفة وخمس حلقات عمل مستديرة

وفي فترة ما بعد الظهر تضمنت المناقشات جلسات مكثفة وبناءة في خمس حلقات عمل مستديرة حول الجزء التفاعلي في المؤتمر بالإضافة إلى دعوة المشاركين إلى خمس حلقات عمل على مائدة مستديرة لتحديد آليات ووجهات التعاون في السياسة الخارجية وحل النزاعات الإقليمية ولا سيما في اليمن والإقتصاد والأمن والواجبات العسكرية وتحديد أوجه التعاون الأخرى، وقدمت نتائج هذه اللقاءات على موائد العمل المستديرة من قبل رؤساء مجموعات العمل المعينة في اليوم التالي 28 يونيو 2019 في حلقة الحوار والنقاش الخاصة بذلك حيث أكد جميع المشاركين على أهمية التعاون على أساس ودي والذي يسمح بمعالجة القضايا العالقة والحرية والتعامل معها في بيئة يسودها الثقة بين الأطراف لإيجاد أرضية مشتركة للمزيد من التعاون. في مساء اليوم الأول من المؤتمر أقامت مؤسسة كونراد أديناور حفل استقبال "شبكة المؤسسة" للمشاركين في المؤتمر بمحاضرات للدكتور واديفول والدكتور عبدالعزيز العويشق.

الخلاصة: الحوار على مستوى متوازي ضروري للشراكة الاستراتيجية

في الختام قدم الدكتور كريستيان باك ونائب الأمين العام لمجلس التعاون الخليجي العربي عبدالعزيز العويشق خلاصة المنتدى حيث أشاد كلاهما بأعمال المنتدى والذي يشجع على الحوار والتعاون ودعيا إلى توسيعه في السنوات المقبلة حيث كان التعاون الأمني أحد أهم التوصيات التي خرجت بها حلقات النقاش للموائد المستديرة والتي تهدف لضمان إدارة الأزمات وحفظ الأمن على المستوى القصير والمتوسط والطويل كما أكدت الأطراف على أهمية التعاون الإقتصادي الذي يمكن تعزيزه من خلال إستئناف المفاوضات للتوصل إلى إتفاق تجاري مشترك بين الإتحاد الأوروبي ودول مجلس التعاون الخليجي. في نهاية المنتدى أعتبر رئيس الأكاديمية الفدرالية للأمن الدكتور كارل هاينز كامب ورئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية الدكتور اوتو فستوهوي المؤتمر أحد أهم النجاحات التي تساهم في تعزيز العلاقات بين ألمانيا ومنطقة الخليج العربي حيث أن مثل هذه الحوارات المتوازية ضرورية لتطوير الشراكة الاستراتيجية وتحقيق المصلحة المشتركة بين الشعوب والتي أبرزتها أعمال المؤتمر بشكل واضح، وبناءً على طلب المشاركين وأعضاء البرلمان الألماني أشار رئيس الجمعية إلى أن الجمعية عازمة على تأسيس هذا المؤتمر ليكون أول منصة للحوار بين ألمانيا ودول الخليج العربي والذي سيكون من الآن فصاعداً بشكل سنوي ومنتظم.



اجتماع متابعة- للحوار الألماني العربي الخليجي

بعد الاستضافة الناجحة للحوار الألماني العربي الخليجي الأول حول الأمن والتعاون في 27/28 يونيو 2019 بالتعاون مع الأكاديمية الفيدرالية للسياسة الأمنية، إستضافت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 14 أغسطس 2019 اجتماع متابعة مع جميع الشركاء الألمان في مقر الجمعية. حضر هذا الاجتماع ممثلون عن وزارة الخارجية الاتحادية ومؤسسة كونراد أديناور ومؤسسة بيرتلسمان ومؤسسة بيرغوف.



الجهات الدولية الفاعلة في حرب اليمن

2019. 10. 30

أسفرت الحرب في اليمن والمستمرة منذ عام 2015 عن سقوط آلاف القتلى من المدنيين وأغرقت البلاد في كارثة إنسانية. يتميز الصراع في اليمن بتعدد الأبعاد ومشاركة العديد من الجهات الفاعلة على المستوى الوطني والإقليمي والدولي والتي تتضارب مصالحها واستراتيجياتها وتأثيراتها. من هذا المنطلق دعت جمعية الصداقة العربية الألمانية وبالتعاون مع مؤسسة كونراد-أديناور في 30 أكتوبر 2019 إلى حوار نقاشي تحت عنوان: "الجهات الدولية الفاعلة في حرب اليمن: المصالح، التأثيرات وطرق حل النزاع". بالإضافة إلى دور الجهات الفاعلة الخارجية ومنظورها فضلاً عن مسألة المساهمة التي يمكن أن تقدمها ألمانيا لحل النزاعات في المنطقة.

حرب اليمن كصراع متعدد المستويات

بعد افتتاح الحوار من قبل السيد توماس بيرنجر، رئيس فريق الشرق الأوسط وشمال إفريقيا في مؤسسة كونراد أديناور، ونائب رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية السيد حسام معروف ناقش الدكتور كريستيان كوخ، كبير مستشاري معهد بوسولا، والسيد عدنان طباطبائي، مدير مركز البحوث التطبيقية والشراكة مع الشرق والسيد فيليب شونبرون-كنايمان، منسق اليمن في وزارة الخارجية الألمانية موضوع الحوار. والذي أدير من قبل الدكتور إدموند راتكا، منسق منطقة دول الخليج العربي في مؤسسة كونراد أديناور.



في بداية الحوار أشار الدكتور راتكا أن الوضع في اليمن يتسم بمستويات مختلفة من الصراع. احد الأبعاد الرئيسية والتي حددها هو الاستياء والسخط العميق للشباب ورغبتهم في المشاركة الاقتصادية والسياسية. حيث أصبح هذا الاستياء واضحاً بشكل خاص في الاحتجاجات على مستوى البلاد في عام 2011. أما البعد الثاني فيتمثل في الصراع على مختلف المستويات والجهات الوطنية الفاعلة داخل اليمن على السلطة. بالإضافة إلى ذلك، كان هناك مستوى دولي من الصراع حيث تمارس الجهات الخارجية مثل المملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة وإيران نفوذاً في اليمن. وأشار الدكتور راتكا أنه في سياق حل النزاع، فإنه من الضروري العمل على "جميع المستويات الثلاثة في نفس الوقت".

اهتمامات واستراتيجيات الجهات الدولية الفاعلة في اليمن

أشار الدكتور كريستيان كوخ إلى انه ومع تغير الوضع والموقع الاستراتيجي للخليج العربي - بسبب انسحاب الولايات المتحدة من المنطقة - تتبع المملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة سياسة خارجية أكثر نشاطاً. لأن هناك شكوك حول ما إذا كان لا يزال من الممكن اعتبار الولايات المتحدة شريكاً وكفيلاً أمنياً موثوقاً به. بالإضافة إلى ذلك، فإن كبح النفوذ الإيراني ومنع نمو القوى من قبل الجهات الفاعلة الغير حكومية مثل الحوثيين هي مصالح استراتيجية مهمة. ومع الاستيلاء على أجزاء كبيرة من اليمن من قبل الميليشيات الحوثية، لم تر المملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة خياراً آخر سوى التدخل عسكرياً في اليمن. اما بخصوص السؤال عما اذا كان الحوثيون يدارون من قبل إيران، فقد أشار السيد عدنان طباطبائي إن العلاقة بين الطرفين تكثفت خلال الحرب الأخيرة في اليمن.

إن إيران مهتمة جداً ببناء الروابط مع الحكومات والجهات الفاعلة غير الحكومية في المنطقة. ومع ذلك، كان للحوثيين أجندة وطنية خاصة بهم. كما إن إيران تبدي اهتماماً في التطورات الحالية في اليمن لكن البلاد ليست من الأولويات الاستراتيجية لديها. من وجهة نظر ألمانية، صرح فيليب شونبرون-كنايمان بأنه على مدى عقود كانت هناك روابط وثيقة بين ألمانيا واليمن. لقد تم تعزيز جهود ألمانيا لإنهاء النزاع مؤخراً، حيث تعد الحرب اليمنية احد النقاط المحورية للعمل الألماني في مجلس الأمن الدولي، إذ تتمتع ألمانيا بسمعة طيبة كممثل محايد.

ستقدم ألمانيا 130 مليون يورو هذا العام للمساعدات الإنسانية و 120 مليون يورو للمساعدات الإنمائية. تقوم الجمهورية الفيدرالية الألمانية حالياً بجمع مختلف أطراف النزاع من خلال ما يسمى بمفاوضات "المسار 2" ودعم الحوار الدستوري واتفق ستوكهولم. حيث يهدف الاتفاق بين أطراف النزاع إلى إخلاء ميناء الحديدة من السلاح والسماح بدخول مواد الإغاثة التي تحتاج إليها البلاد، فضلاً عن تبادل الأسرى وإنشاء ممرات إنسانية.

أشار السيد عدنان طباطبائي إلى أن أوروبا يمكن أن تلعب دوراً رئيسياً في حل الصراع. ذلك أنه غالباً ما يتم نسيان مدى أهمية القوة الناعمة الأوروبية في حل الصراعات وهو الأمر الذي لا يجب التقليل من شأنه ولا سيما من خلال الدور كوسيط محايد. أما فيما يتعلق بالمنظور الإيراني للتطورات في اليمن، فمن المهم أن نلاحظ أن إيران لا ترغب في تقسيم اليمن. فقد اكتسبت إيران نفوذاً في اليمن من خلال أخطاء إستراتيجية لنظرها في السنوات الأخيرة ومع ذلك، ستشارك إيران في حل النزاع، وإن كان ذلك من خلال موقع القوة. ومن الأمر التي يمكن أن تساعد على حل الصراع البدء بتحويل المليشيات الحوثية من جماعة مسلحة إلى جماعة سياسية خالصة. من وجهة نظر المملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة، فإن وحدة الدولة في اليمن أحد أهم الأهداف لهما. فلم يكن البلدان حريصين على مواصلة الحرب إلى أجل غير مسمى، ذلك أن الأمر يعني بالإضافة إلى التكاليف الباهظة خسارة السمعة الدولية. لقد دعمت دول الخليج جهود السلام، مثل محادثات السلام بين عامي 2015 و 2016 في الكويت وعملية ستوكهولم. في الوقت نفسه، قدموا مساعدات إنسانية كبيرة وسيكون لهم دوراً أساسياً في عملية إعادة الإعمار في اليمن. إضافة إلى ذلك يجب أن يلعب الحوثيون دوراً في الحوار الوطني. تعتبر مبادرة مجلس التعاون الخليجي لعام 2012 ذات الأولوية الأساسية، والتي يرجى العودة إليها. أكد شونبرون-كنايمان أنه على اليمنيين أنفسهم تقرير مستقبل بلادهم. ومع ذلك، فإن السلامة الإقليمية للبلد مهم للغاية بالنسبة لألمانيا. فضلاً عن ذلك أنه يجب على اليمنيين إيجاد تشاركية للعيش معاً وتوزيع السلطة واختيار جهة يتفق عليها الجميع لإدارة البلاد. ومع ذلك يبقى السؤال عن ماهية الدولة في البلاد التي تزداد تفتتاً يوماً بعد يوم.

2019.11.20-21

جمعية الصداقة العربية الألمانية تستضيف الأستاذ الدكتور عبد الخالق عبد الله ومحمد باهارون في برلين

كلاعب عالمي وممثل مؤثر، تعد الإمارات العربية المتحدة شريكاً مهماً لألمانيا. ومنذ عام 2004 هناك شراكة استراتيجية بين البلدين وهي أكبر شريك تجاري لألمانيا في دول الخليج العربي. حظيت جمعية الصداقة العربية الألمانية بإستضافة خبير السياسة الخارجية والأمنية الإماراتي الأستاذ الدكتور عبد الخالق عبد الله ومحمد باهارون في 20 و 21 نوفمبر 2019 في برلين، حيث نظمت الجمعية برنامجاً مكثفاً للزيارة، تضمن اجتماعات مع مراكز الفكر والمؤسسات الألمانية وكذلك وزارة الخارجية الفيدرالية والمستشارية الألمانية والبوندستاغ.



ضمن هذا السياق نظمت الجمعية بالتعاون مع المجلس الأوروبي للعلاقات الخارجية جلسة حوار مشتركة في 21 نوفمبر 2019 مع ممثلين عن المؤسسات الفكرية والعلمية الألمانية ذات العلاقة. بعد الحديث التمهيدي للأستاذ عبد الخالق عبد الله ومحمد باهارون وسينزيا بيانكو، ناقش الحضور التحديات الخارجية والأمنية التي تواجه الخليج العربي، ودور الإمارات العربية المتحدة كلاعب عالمي، والعلاقات بين دول الخليج العربي وأوروبا. أدار المناقشة الدكتور رينيه

وايلدانجيل، زميل المجلس الأوروبي للعلاقات الخارجية لسياسات الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. في اليوم السابق، وجهت الدعوة إلى صحفيين مختارين لحضور مؤتمر صحفي حصري لمناقشة الوضع الحالي في الخليج العربي. الأستاذ الدكتور عبد الخالق عبد الله أستاذ العلوم السياسية بجامعة الإمارات العربية المتحدة، وزميل كلية لندن للاقتصاد وعضو مجلس إدارة منتدى الخليج للتنمية. يقدم الدكتور عبد الخالق بانتظام تعليقاته الصحفية والإعلامية على آخر التطورات في الخليج العربي في وسائل الإعلام الإقليمية والدولية. محمد باهارون هو المدير العام لمركز دبي لبحوث السياسات العامة، وعضو مجلس إدارة معهد بوسولا في بروكسل. وقبل ذلك عمل كصحفي في مجلة العربي وصحيفة الاتحاد ومجلة الخليج للدفاع.

جمعية الصداقة العربية الألمانية- رحلة السفراء العرب إلى ولاية بافاريا

تُنظَّم جمعية الصداقة العربية الألمانية منذ عام 2013 زيارات للسفراء العرب إلى الولايات الفيدرالية المختلفة لتقديم كل واحدة منها من منظور سياسي واقتصادي وأكاديمي. ومن هذا المنطلق نظمت الجمعية وبالتعاون مع بعثة جامعة الدول العربية في برلين رحلة جديدة للسفراء العرب في الثاني والثالث من ديسمبر 2019 إلى مدينة ميونيخ. خلال هذه الزيارة أجرى الوفد محادثات سياسية رفيعة المستوى في ميونيخ، فضلاً عن برنامج الزيارة المكثف والذي شمل مجالات الأعمال والتعليم والعلوم والرعاية الصحية. وقد شارك في الزيارة من جانب الجمعية الدكتور أوتو فستوهي رئيس الجمعية والسيد حسام معروف نائب الرئيس. يبلغ عدد سكان ولاية بافاريا حوالي 13.1 مليون نسمة، وهي ثاني أكبر ولاية ألمانية من حيث عدد السكان. وواحدة من أقوى المناطق الاقتصادية في أوروبا ومن أكثر المواقع الصناعية جاذبية. تشتهر الولاية بقطاعها الصناعي القوي والتكنولوجيا العالية وقوتها المبتكرة العالية. وهي موطن لكبرى الشركات العالمية وكذلك الشركات الصغيرة والمتوسطة الحجم. كما تُعد ولاية بافاريا من المواقع الرائدة للعلوم والبحوث العلمية المختلفة.



© Bayerische Staatskanzlei

رئيس الوزراء الدكتور السيد ماركوس سودر ووزير الدولة هوبير أيوانجر يستقبلان الوفد

كانت المحادثات التي أجزاها الوفد مع رئيس الوزراء الدكتور ماركوس سودر وهوبرت أيوانجر وزير الدولة للإقتصاد والتنمية الإقليمية والطاقة من أهم محطات الزيارة إلى ولاية بافاريا، حيث أُستقبل رئيس الوزراء السفراء العرب بعد ظهيرة يوم الثالث من ديسمبر 2019 للحوار وتبادل الآراء والأفكار. وقد أُجريت المحادثة والتي شارك بها وزير الدولة الدكتور فلوريان هيرمان في قاعة المجلس الوزاري لمستشارية الدولة البافارية. خلال اللقاء ناقش الحضور التعاون وتكثيف الاتصالات بين الولاية ودول منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. إضافة إلى ذلك كان توسيع التعاون الإقتصادي بين دول منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وبافاريا محور الإجتماع مع وزير الدولة هوبير أيوانجر، كما تمت مناقشة موضوعات الطاقة وتكنولوجيا المعلومات والسياسة الصناعية والتدريب المهني.

لقاء وفد السفراء مع جمعية الأعمال البافارية في بيت رابطة الإقتصاد البافاري

في بداية الزيارة في 2 ديسمبر 2019 أقيم حفل عشاء للسفراء العرب مع مجلس إدارة جمعية الأعمال البافارية في البيت الأعمال البافارية. بعد الكلمة الترحيبية من رئيس جمعية الأعمال البافارية فولفرايم هاتز، ورئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية الدكتور أوتو فستوهي والدكتور مصطفى أديب، سفير الجمهورية اللبنانية وعميد السفراء العرب في برلين، تبادل الحضور وجهات النظر حول قضايا التعاون الإقتصادي بين الدول العربية وولاية بافاريا. تعد جمعية الأعمال البافارية جمعية تطوعية تمثل محور الإهتمامات الإقتصادية البافارية، وتمثل الجمعية 137 من أرباب العمل وجمعية أعمال بافاريا و 44 شركة فردية. في الثالث من ديسمبر 2019، زار وفد السفراء المعمل التدريبي للإقتصاد البافاري وكان في استقبال الوفد السيد فولكر فالتش، رئيس الشعبة الدولية، حيث كان محور النقاش موضوعات التعليم والتدريب المهني وكذلك التعاون الدولي في التعليم والتدريب.

زيارة لشركة سيمنز و جامعة ميونيخ التقنية

كانت موضوعات التعليم العالي والبحث والإبتكار من الموضوعات التي تم مناقشتها ضمن جدول أعمال الزيارة لجامعة ميونيخ التقنية. بعد عرض تقديمي حول الجامعة، ناقش الوفد مع رئيس الجامعة الأستاذ الدكتور توماس هوفمان وممثلو الجامعة التعاون الجامعي بين ألمانيا ودول منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. تعد جامعة ميونيخ التقنية من الجامعات الألمانية المتميزة وأحدى الجامعات الرائدة في أوروبا. وتقدم 173 مساق دراسي مختلف وتضم حوالي 41000 طالب. رُحِبَ مايكل سين، عضو مجلس إدارة شركة سيمنز، والرئيس التنفيذي المشارك لشركة سيمنز للغاز والطاقة بالوفد في مركز الشركة في مدينة ميونيخ. كشركة دولية، فإن شركة سيمنز تعمل بشكل فاعل في منطقة الشرق الأوسط. بالإضافة إلى تنفيذ المشاريع الكبيرة ولا سيما في قطاع الطاقة، تعد مجموعة سيمنز شريكاً مهماً في مجال التدريب المهني وتأهيل العمال المهرة. في مركز القلب الألماني بميونيخ، أُستقبل الأستاذ الدكتور بيتر إوبرت مدير قسم عيوب القلب الخلقية وأمراض القلب عند الأطفال ونائب المدير الطبي لمركز القلب الألماني في ميونيخ الوفد الزائر. ومركز القلب الألماني هو عيادة خاصة في جامعة ميونيخ التقنية وأحد المراكز الرائدة لأمراض القلب والأوعية الدموية. وبعد تقديم شرح عن مركز القلب، قام الوفد بإجراء جولة في أقسام المركز مثل القسم الدولي وأقسام الطب الحديث.



مجال التعاون الإقتصادي

يهدف مجال التعاون الإقتصادي إلى دعم العلاقات الإقتصادية الألمانية العربية مما يساهم في تطوير المنطقة إقتصادياً، وتعد جمعية الصداقة الألمانية العربية حلقة وصل بين قطاعي السياسة والإقتصاد في ألمانيا من جهة وبين البلدان العربية من جهة أخرى، وتتولى الجمعية تنظيم اللقاءات الهادفة، وتقديم المعلومات عن التطورات الإقتصادية، فضلاً عن الأنظمة المالية وإمكانيات التمويل، كما تتولى جمعية الصداقة العربية الألمانية تنظيم رحلات لوفود إقتصادية ألمانية إلى البلدان العربية مما يساهم في بناء اتصال مباشر مع أصحاب القرار في تلك البلدان

أشكال التواصل مجال التعاون الإقتصادي

سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية "الإقتصاد تحت المجهر"

تهدف سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية الجديدة "الإقتصاد تحت المجهر"، إلى لقاء الضوء على السياسات الإقتصادية ولا سيما القضايا الإجتماعية والإقتصادية للعلاقات الألمانية العربية والاهتمامات والمصالح التجارية المشتركة، فضلاً عن التطورات الإقتصادية في الدول العربية



تنظيم رحلات الوفود الإقتصادية

تتولى جمعية الصداقة العربية الألمانية تنظيم رحلات لوفود إقتصادية ألمانية إلى البلدان العربية، فضلاً عن دعم مساعي التحضير لزيارات وفود عربية إلى ألمانيا وتنفيذ الزيارات



المؤتمرات الإستثمارية والندوات

محور آخر مهم في مجال عمل الجمعية هو تنظيم المؤتمرات الإستثمارية، والتي يتم من خلالها الإتصال المباشر مع صناعات القرار العرب، والإطلاع على فرص الإستثمار في بلدانهم والفرص التجارية والإقتصادية الممكنة بين العالم العربي وألمانيا



فيما يلي تجدون قائمة نشاطات وفعاليات الجمعية في مجال التعاون الاقتصادي منذ الاجتماع الذي أقيم العام الماضي لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية. تقارير مفصلة حول نشاطات هذا المجال تجدونها في موقع الجمعية الإلكتروني على الإنترنت www.dafg.eu

2019. 03. 26

الاقتصاد تحت المجهر: تونس قبل الانتخابات

تقف تونس أمام نقطة تحوّل، حيث يمثل عام 2019 مفترق طرق في تاريخ البلاد، فما بين شهري أكتوبر ونوفمبر ستُجرى الانتخابات البرلمانية والرئاسية في البلاد، مما سيكون له تأثير حاسم على المستقبل القريب للبلاد، وسيُظهر ما إذا كان الطريق الديمقراطي الذي سلكته تونس منذ الإضرابات السياسية عام 2010/2011 سيستمر أم أن الانتكاسات قادمة. من خلال المنظر الاقتصادي قدم يونس ريشا الإجابة على بعض الطروحات من خلال استعراض تقرير مؤسسة إدارة وتحليل المخاطر CONIAS حول تونس وآخر التطورات فيها، فضلاً عن تقديمه ثلاثة سيناريوهات لما بعد الانتخابات التونسية. كجزء من التعاون ما بين جمعية الصداقة العربية الألمانية ومؤسسة إدارة وتحليل المخاطر CONIAS نظمت الجمعية وكجزء من سلسلة محاضراتها "الاقتصاد تحت المجهر" محاضرة تحت عنوان "تونس قبل الانتخابات - تحديد السياسات الاقتصادية" والتي قدم من خلالها السيد يونس ريشا تقريره في 26 مارس 2019 في مقر الجمعية في برلين مع التركيز بشكل خاص على سوق العمل التونسي والقوانين الأمنية والاستقرار السياسي في البلاد.



في بداية المحاضرة رحّب سعادة سفير الجمهورية التونسية في برلين السيد أحمد شفرة بالضيوف الكرام وأشار إلى التطورات المختلفة في تونس، كما رحّب السيد وولف شيبيرت عضو مجلس ادارة الجمعية والدكتورة ماجالينا كيرشنر رئيس قسم العمليات في مؤسسة CONIAS بالضيوف الكرام في هذه المحاضرة. تعد مؤسسة CONIAS لإدارة وتحليل المخاطر من المؤسسات الاستشارية الشابّة والتي تعمل في إعداد دراسة وتحليل إدارة المخاطر ومقرها في مانهايم بألمانيا، تعمل المؤسسة منذ 2015 على مساعدة المؤسسات والمنظمات التي تعمل على الصعيد الدولي على تحديد المخاطر السياسية قصيرة الأمد ومتوسطة الأمد للمواقع واللجسّيات وأمن الاستثمار في مرحلة مبكرة وتطوير استراتيجيات محددة للاستثمار وإدارة المخاطر. وأشارت الدكتورة كيرشنر إلى أن سلسلة "تقارير المخاطر" والتي تمّولها مؤسسة فونك تهدف إلى دراسة المخاطر السياسية الاقتصادية وأهم خطوط الصراع في ما مجموعه 25 دولة - بناءً على تحليل السيناريوهات المختلفة - لتقييم جاذبية المواقع المعنية. حتى الآن تم نشر تقارير عن مصر والمغرب وقطر والمملكة العربية السعودية وتونس من منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. وبشكل عام من المهم في هذه التقارير الجمع بين الأدوات لتحليل الكمية والنوعية لجعل البلدان قابلة للمقارنة.

لقد عمل يانوس والذي أعدّ تقرير المخاطر عن تونس لفترات مختلفة في تونس وكان زائراً بشكل متكرر إلى البلاد خلال السنوات الماضية وعمل بشكل مكثف وعن قرب مع المشهد التونسي الجديد كجزء من دراسته السياسية والاقتصادية، حيث قدم تقرير عن إدارة المخاطر والذي تمّ إعداده وصياغته في أوائل صيف عام 2018 نظره عامة مفصلة عن الوضع الاقتصادي في تونس، وتكمن أهمية هذا التقرير بتقديمه دراسة متكاملة تستند إلى تقارير وبيانات مفصلة تقدم ثلاثة سيناريوهات محتملة لما بعد الانتخابات. وقد أشار يانوس إلى أنه وفقاً لتحليل واستناداً إلى التقارير ومصادر البيانات فإن التحوّل الناجح بنقل السلطة بشكل سلمي على المستوى الحكومي هو الأمر الذي سيؤدي إلى تعافي الاقتصاد وإيجاد استدامه في التنمية مما يساهم في انشاء شراكة عميقة بين تونس والاتحاد الأوروبي كما أن هذا الأمر سيساهم في تعزيز القطاع الخاص وانخفاض معدلات البطالة وازيادة معدلات الأجور. في المقابل يمكن أن يكون هناك فترة طويلة من عدم الاستقرار السياسي مما سيؤدي إلى اندلاع عنف سياسي على مختلف المستويات، الأمر الذي سينجم عنه الدخول في مأزق اقتصادي وتراجع كبير في العديد من المستويات. ولكن على الأرجح يمكن أن يكون هناك تطور قائم بين هذين السيناريوهين: ففي ضوء غياب إصطلاحات عميقة وبعيدة المدى فليس من المتوقع حدوث تحسن اقتصادي ملحوظ، ومن المرجح الانتهاء من المفاوضات مع الاتحاد الأوروبي. بشكل عام يعتمد الكثير على الانتخابات المقبلة على العملية الانتخابية أو النتيجة النهائية. على رغم من كل الصعوبات ولا سيما في سوق العمل والتي أظهرها التقرير إلا أنه يقدم تونس ضمن اطار اقليمي مقارن ويشير إلى التطورات الإيجابية التي تجعل من تونس موقع جذب للاستثمار في شمال تونس. ومن الأمثلة على الازدهار في مجال التشغيل أحتلت تونس على سبيل المثال المركز الأول في مؤشر بدء التشغيل للمؤسسة.

يمكن الاطلاع على التقرير حول تونس بشكل مفصل من خلال زيارة موقع المؤسسة الإلكتروني.

حملة ترويجية لفرص الإستثمار في مصر

نظمت جمعية الصداقة العربية الألمانية بالتعاون مع المكتب التجاري والإقتصادي لسفارة جمهورية مصر العربية في برلين والهيئة العامة للإستثمار والمناطق الحرة في مصر في الفترة من 2-3 مايو 2019 حملة ترويجية لفرص الإستثمار في مصر في مدينتي ميونخ و نورمبرغ، وقد حضر بهذه المناسبة السيد محمد يوسف رئيس الإدارة التنفيذية بالهيئة والسيدة سحر ابراهيم من موظفي الهيئة في أوروبا، كما رافق الوفد رئيس المكتب التجاري الإقتصادي لجمهورية مصر في برلين السيد ماهر الشريف والسيدة نسرين وحيش المستشار التجاري في السفارة وقد التقى الوفد في مدينة ميونخ العديد من الهيئات والأشخاص من خلال اللقاءات التي نظمتها جمعية الصداقة العربية الألمانية مع العديد من شركائها مثل بايرن إنترناشونال ورابطة الإقتصاد البافارية، حيث كان محور الحديث خلال اللقاء الإعلامي في قاعة بنك هبواينس، حيث قدم الوفد المصري أحدث المشروعات الإستثمارية وفرص العمل في مصر للعديد من ممثلي الشركات والمهتمين، تبع ذلك حوار ونقاش بين الحضور والوفد المصري.



في 3 مايو تابع الوفد المصري زيارته إلى مدينة نورمبرغ حيث أستقبل الوفد من قبل عضو الجمعية وعضو مجلس البرلمان السابق السيد غونتر غلوس، حيث أُنحيت الفرصة للوفد من خلال اللقاء المشترك للفرقة التجارية لمدينة نورمبرغ من تقديم شرحاً حول الفرص الإستثمارية في مصر وتبادل الحوار مع الممثلين من مختلف القطاعات حول إمكانيات العمل والإستثمار في مصر.

تشكر جمعية الصداقة العربية الألمانية المكتب التجاري والإقتصادي لسفارة جمهورية مصر العربية على تعاونهم المتميز.

2019.06.18

السفراء العرب يلتقون شتيفن كامبيتر، الرئيس التنفيذي لرابطة إتحاد أرباب العمل في ألمانيا

نظمت جمعية الصداقة العربية الألمانية لقاءً خاصاً للسفراء العرب في برلين في 18 يونيو 2019 بالسيد شتيفن كامبيتر، الرئيس التنفيذي لرابطة إتحاد أرباب العمل في ألمانيا.

أُنحيت الفرصة خلال هذا اللقاء للسفراء العرب للحديث والحوار مع السيد شتيفن كامبيتر والدكتور يورغن ووتك، رئيس قسم سوق العمل في رابطة إتحاد أرباب العمل في ألمانيا حول سوق العمل الألماني وقضايا النقص في العمالة الماهرة في ألمانيا والهجرة ومواقف رابطة إتحاد أرباب العمل في ألمانيا في الشأن القانوني الجديد المتعلق بهجرة العمال المهرة، والذي يخضع حالياً للعملية التشريعية. بدوره شكر سعادة السفير الدكتور مصطفى أديب، سفير الجمهورية اللبنانية وعميد مجلس السفراء العرب في برلين، وسعادة السفير طلال الأمين، سفير بعثة جامعة الدول العربية في برلين جمعية الصداقة العربية الألمانية على تنظيمها هذا الإجتماع.

تتقدم جمعية الصداقة العربية الألمانية من السيد شتيفن كامبيتر وفريق عماله بخالص الشكر والتقدير لهذا الإجتماع.



الصين والعالم العربي من منظور ألماني

2019.09.02

ضمن سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية "الاقتصاد تحت المجهر" عقدت الجمعية في 2 سبتمبر 2019 محاضرة تحت عنوان "الصين والعالم العربي منافس أو شريك للشركات الألمانية" في مقر الجمعية في برلين. خلال هذا اللقاء والذي أدير من قبل عضو مجلس إدارة الجمعية السيد وولف شبييرت ناقش السادة السفير الألماني في سلطنة عُمان وخبير الشؤون الصينية توماس فريدرش شنايدر والسيد فريدولين ستراك رئيس قسم الأسواق الدولية وخبير الشؤون الصينية في في اتحاد الصناعات الألمانية أهم الطروحات في هذا السياق مثل مدى منافسة الشركات الألمانية في المنطقة وهل هنالك فرص للتعاون، وما هو وضع الشركات الألمانية في الأسواق العربية في ظل التطورات الاقتصادية ذات العلاقة. تجدر الإشارة إلى أن هنالك تعاون صيني عربي منذ زمن بعيد ولا سيما بعد ظهور المبادرة الصينية "حزام واحد وطريق واحد" أو كما سُمي طريق الحرير الجديد، فضلاً عن منتدى التعاون الصيني العربي الموجود منذ عام 2004 كما أن الشركات الصينية تعمل وتدير استثمارات متعددة في المنطقة.



تنويع الاقتصاد في المنطقة

قدم سعادة السفير توماس فريديش شنابدر ملاحظاته حول الطروحات في هذا السياق من خلال الإشارة إلى قيام الاتحاد الفدرالي للصناعات الألمانية بتقديم طلب حماية للتنافس مع الصين وهو المؤشر الواضح على أن الصناعات الصينية منافس للصناعات الألمانية. خلال تقديمه لموضوع الحوار قدم سعادة السفير خبراته الشخصية حول دول الخليج لا سيما سلطنة عُمان حيث أشار إلى التحديات الاجتماعية والإقتصادية التي تواجهها منطقة الخليج العربي ولا سيما في ظل وجود عدد كبير من الشباب، حيث أن أكثر من نصف السكان تقل أعمارهم عن 30 عاماً والذين يشكلون ضغطاً على سوق العمل والموارد الطبيعية مثل النفط والغاز والتي شهدت انخفاضاً في أسعارها في السنوات الماضية، وعلى الرغم من أن الميزانيات الوطنية أصبحت تعاني من عجز في السنوات الأخيرة إلا أن هذه الدول ما زالت تتمتع بثروات وطنية يمكن استخدامها واستثمارها في المستقبل. الهدف الأساسي هو تنويع الاقتصاد وإيجاد مصادر مختلفة فعلى سبيل المثال البرنامج الاقتصادي السعودي "رؤية 2030" وهي أهم الأمثلة المعروفة من أجل التطوير وتنويع مصادر الاقتصاد. كانت هذه البرامج والاستراتيجيات تهدف إلى تغيير الاقتصاد والمتمثل بالتحوّل في صناعة الغاز والنفط وتحويلها إلى صناعات حديثة وتقنية وعلى المستوى السياسي والاستراتيجي فمند إدارة اوباما ساد التّصوّر بأن الولايات المتحدة هي المفتاح أو الضامن للهندسة الامنية في المنطقة بالإضافة إلى ذلك كانت هناك خطوط لصراعات المختلفة مثل الصراع العسكري في اليمن والتصعيد المستمر للصراع مع ايران.

الاهتمامات ومصالح الصين في الأسواق العربية

ما هي مصالح واهتمامات الصين في المنطقة؟ المصلحة الأساسية هي بالتأكيد مصدر ثابت للطاقة بالإضافة إلى طرق تجارية آمنة وموثوق بها إلى أفريقيا وأوروبا، ففي السنوات الأخيرة أصبحت الصين لاعباً عالمياً وأصبح لديها استراتيجية جغرافية واضحة خاصة بها، وتعد مبادرة طريق الحزام الجديد أو مبادرة الحزام الواحد الطريق الواحد أو طريق الحرير الجديد والتي تُركز بشكل واضح على تطوير الطرق التجارية على اليابسة والبحر، ومن الواضح أن هذه المبادرة مثيرة للاهتمام من وجهة نظر دول الخليج العربي. ولا سيما بأنها تسوّق على أنها مبادرة شاملة خالية من الایدولوجية وليست مرتبطة بالظروف السياسية ولكن مالا تستطيع تحمله هو مساهمتها الملموسة في البنية الامنية في المنطقة، وقد أشار سعادة السفير إلى أن السيطرة الامنية سوف تكون للولايات المتحدة في المنظر القريب، ومن حيث المبدأ ستكون الولايات المتحدة هي المسؤولة عن تأمين الاستثمارات والمشاريع الصينية في المنطقة وهو الأمر الذي يقود إلى وجود اشكالية في المواجهة التي تقع ضمن الصراع التجاري بين الولايات المتحدة والصين إذا استمر الوضع في التدهور. في نهاية المطاف تعمل الصين على تقديم نفسها من خلال البنية التحتية الكبرى مثل استملاك المرافئ وبنائها والذي يمثل وجود مادي في المنطقة والذي لم يتضح بعد في ما اذا كانت تتبعه ابعاد سياسية أم لا.

وجهة نظر سلطنة عُمان

ما هي وجهة نظر سلطنة عُمان ؟ تقع سلطنة عُمان على مضيق هرمز والذي يمر عبر المياه العُمانية، الا أن الخط الساحل العُمانى والذي يُعد الأكبر حيث توجد فيه الموانئ الهامة التي تقع في المحيط الهندي والذي بدوره يمنح سلطنة عُمان موقع استراتيجي . وقد اشار سعادة السفير إلى أن عهد السلطان قابوس والذي يمتد إلى ما يقارب 50 عاماً قد جلب السلام والازدهار إلى جميع انحاء البلد، حيث تتبع سلطنة عُمان سياسة خارجية قائمة على عدم التدخل في الشؤون الداخلية في الدول الأخرى وهناك قطاعات قوية بأنه يجب حل النزاعات سياسياً وليس عسكرياً وتحفظ السلطنة بعلاقات جيدة مع العديد من الدول بغض النظر عن توجهاتها السياسية.

تسعى سلطنة عُمان لتحقيق أهداف ومشاريع طموحة لتنويع اقتصادها ومع ذلك لا تزال البلاد تعتمد بشده على النفط على الرغم من أن هذا المورد ينفذ تدريجياً. 90% من صادرات النفط العُمانية تذهب إلى الصين وبالتالي تعد الصين أكبر مستورد للنفط العُمانى، إضافة إلى ذلك فإن انخفاض أسعار النفط قد أدى إلى عجز بالميزانية وهو الأمر الذي أدى إلى حدوث اقتراض 25% منه عبر البنوك الصينية. رُحبت السلطنة بمبادرة طريق الحرير الجديد واعتبرت نفسها جزءاً منها. من ناحية أخرى هناك اتفاقية للتجارة الحرة بين السلطنة والولايات المتحدة الأمريكية. أحد اهم المشروعات الرئيسية في هذا السياق هو تطوير ميناء الدقم ليكون ميناء حاويات عالمي مع ربطه بمناطق تجارية وصناعية حرة. سيتم تنفيذ هذا المشروع من خلال شركة صينية عُمانية مشتركة عبر تمويل من الصين. كما سوف توفر الصين التمويل المناسب لمشاريع البنية التحتية. هذه حجج مهمة للغاية، على الرغم من أن التفتيات الأوروبية أو الألمانية قد تكون أكثر شعبية من الناحية النوعية في المنطقة. وعلى الرغم من ذلك يبقى تطوير ميناء الدقم أحد أهم المشروعات للبنية التحتية للدول ذات العلاقة. ومن المثير للاهتمام ضمن هذا السياق أن الولايات المتحدة والمملكة المتحدة والهند وقّعت مذكرات تفاهم لإستخدام المنطقة العسكرية للميناء في حين أن الصين لم توقع على أي مذكرة تفاهم بهذا الخصوص .

المانيا وأوروبا يمكن لها أن تستفيد من هذا الاتصال

بشكل عام، أشار سعادة السفير شنابدر أن العلاقات الاقتصادية مع دول الخليج العربي لا تزال حديثة نسبياً (منذ بداية عام 2000)، وبالتالي فإن الصين هي قادم جديد إلى المنطقة. كما أن العلاقات الصينية على مستوى القرار السياسي والمدني لا ترتقي إلى مستوى العلاقات الأوروبية أو الألمانية العربية. ولكن يمكن للمرء أيضاً أن يتعلم من الصين، حيث تنظر الدولة إلى المنطقة بإمكانياتها المستقبلية الكبيرة بشكل إيجابي، وبالتالي تستثمر بشكل رئيسي في الدول العربية، بينما تظهر ألمانيا مقيدة هنا، لذا يجب على ألمانيا أن تستخدم ميزة الجودة والسمعة بفعالية في هذا المجال. إضافة إلى ذلك يمكن أيضاً اعتبار طريق الحرير فرصة لأوروبا وللتجارة والتصدير إلى إفريقيا وآسيا، فعلى سبيل المثال، حدد البريطانيون منطقة الخليج باعتبارها نقطة استثمار مهمة بعد خروج بريطانيا من الاتحاد الأوروبي وخططوا للاستثمار بشكل كبير هناك. بطبيعة الحال، يبقى السؤال القائم عن وضع الاستثمار الألماني؟ واختتم السفير شنابدر كلمته بمناشدة الاقتصاد الألماني ليكون أكثر حضوراً في المنطقة والتركيز أكثر على المنطقة لأن هذا العمل سيؤتي ثماره. بشكل عام، فإن السؤال المطروح يبقى عم إذا كان من المنطق الإستمرار في النظر إلى المنطقة كسوق مبيعات في المقام الأول. بطبيعة الحال فإن دول الخليج، ولا سيما عُمان تبقى سوقاً صغيراً ، ولكن لا ينبغي التقليل من أهميتها في الاتصال بإفريقيا وآسيا وبالتالي فإن المنطقة ذات أهمية استراتيجية بالنسبة للتواصل ما بين مختلف المناطق.

الصين كمنافس وشريك موثوق

استكمالاً لحديث سعادة شنابدر، تحدّث السيد فريديولفين سترارك رئيس قسم الأسواق الدولية وخبير الشؤون الصينية في في الاتحاد الصناعات الألمانية حول الطروحات التي وضعت في بداية المحاضرة. حيث أشار إلى ان الاجابة على هذه الطروحات ليس بالأمر السهل، ذلك أن الصين ليست منافساً فقط، بل أيضاً شريك وثيق للاقتصاد الألماني. ونظراً لحجمها ونموها الاقتصادي، تعد الصين أهم سوق للصناعة الألمانية - ولاسيما بالنسبة لصناعات السيارات والميكانيك والكيماويات. من ناحية أخرى، بالكاد تتمتع أي دولة أخرى بإمكانيات تنافسية كبيرة. بطبيعة الحال، تسعى الصين إلى تحقيق المصالح المشروعة والتي تسعى إليها جميع الدول وهي النهوض بأمته. فقد شهدت الصين نجاحاً اقتصادياً غير مسبوق في السنوات الأخيرة، وأصبحت "لاعباً عالمياً" يتمتع بفرص اقتصادية ضخمة.

تأهيل الأسواق والقيمة المضافة المحلية

من خلال المناقشات التي تبعت المحاضرة والتي أديرت من قبل السيد شيبيرت تم ايضاح وتعميق الفهم للعديد من المسائل ذات العلاقة ولا سيما فرص الاقتصاد الألماني في المنطقة ومقارنتها بالصين. من خلال ما قدمه السفير شنابدر حول عُمان والذي أكد فيه رغبة السلطنة في تأهيل الشباب وتدريبهم، فألمانيا لديها الكثير لتقدمه في هذا المجال والمستثمرون الألمان لديهم مساهمات كبيرة في زيادة القيمة المضافة المحلية للمشروعات مقارنة بالمشروعات الصينية.

في الختام صرّح السيد شيبيرت بأن ألمانيا والاتحاد الأوروبي يجب أن يكونوا أكثر ثقة بالنفس وأكثر نشاطاً بالمنطقة حيث لا تترك فرصة للأخرين مثل الصين وأكد على أهمية التنسيق وإيجاد مفاوضات بين الإتحاد الأوروبي ودول مجلس التعاون الخليج العربي لإيجاد اتفاقية تجارة حرة بين المنطقتين والتي سوف تشير إلى الاهتمام المتبادل بين الطرفين حتى لو لم يتم التوصل إليها عبر المدى القصير.



© Isabell Achterberg

DAFG

جمعية الصداقة العربية الألمانية
Deutsch-Arabische
Freundschaftsgesellschaft e.V.

تتميز جمعية الصداقة العربية الألمانية كجمعية مسجلة بأدائها الكفوء كما هم أعضاءها المتميزون معنوياً ومادياً، لذا فإن الجمعية منفتحة على كل من يرغب بتنمية الصداقة والسلام والودية في العلاقات العربية الألمانية. تمتع بمزايا حصرية لعضوية جمعية الصداقة العربية الألمانية.



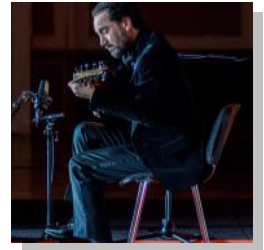
المجال الثقافي والعلمي والتعليمي

تعد جمعية الصداقة العربية الألمانية الفن والثقافة والتربية والتعليم والعلوم عناصر مهمة لتعميق التفاهم والصداقة بين ألمانيا والعالم العربي. وتعد اللغات الفنية المختلفة من أدب أو موسيقى أو فنون بصرية من أهم الوسائل والجسور التي يمكن من خلالها النهوض بالعلاقات في شتى الميادين، ويمكن من خلالها نقل القيم الثقافية والحضارية وتبادل المعرفة إلى الثقافات الأخرى. وقد أخذت جمعية الصداقة العربية الألمانية على عاتقها تنظيم اللقاءات والندوات وبرامج التبادل وإيجاد نقطة مشتركة يتمكن من خلالها العرب والألمان التعرف على الجوانب المختلفة لثقافتهم

جوانب العمل في المجال الثقافي والعلمي والتعليمي

سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية " تعايش الثقافة - الأدب والموسيقى العربية

إمكانية تعايش الثقافة- الأدب والموسيقى العربية هي الغاية المرجوة من هذه السلسلة، والتي تنظم بالتعاون مع مؤسسة سلامة الفنون، وتتضمن هذه السلسلة قراءات للأدباء العرب، وأمسيات للموسيقيين العرب والموسيقى العربية



دورات اللغة العربية

لم يكن الربيع العربي المحطة الزمنية الأولى التي شهدت فيها اللغة العربية اهتماماً متزايداً لتعلمها ولكن أهميتها ازدادت ولاسيما للتبادل بين أوروبا وجيرانها العرب. ان معرفة اللغة العربية يفتح آفاقاً جديدة من الفهم ولاسيما في مجالات السياسة والاقتصاد والثقافة والعلوم، ولتسهيل هذا التبادل، تقيم جمعية الصداقة العربية الألمانية لأعضائها والجهات المهتمة الأخرى منذ مارس 2014 دورات في اللغة العربية للمبتدئين في مجموعات صغيرة في مقر عملها في برلين



تنظم جمعية الصداقة العربية الألمانية العديد من المعارض الفنية، والتي يتم من خلالها تشجيع الفنانين العرب والألمان بعرض معروضاتهم ذات العلاقة بالعالم العربي في مقر الجمعية لتكون حلقة تواصل ثقافية وحضارية



الاجتماعات الدورية للطلبة الألمان والعرب

من خلال اللقاء الألماني - العربي الدوري ترغب جمعية الصداقة العربية الألمانية في بناء شبكات تواصل وفتح آفاقاً جديدة أمام الطلبة الخريجين والطلبة الجامعيين من الألمان والعرب الشباب. الاجتماع الدوري يعقد دورياً للشباب الطلاب والخريجين من جميع المجالات الأكاديمية وبشكل متواصل كل شهرين في مقر الجمعية في برلين



النشاطات والفعاليات في 2019

فيما يلي تجدون قائمة نشاطات وفعاليات الجمعية في المجال الثقافي والتربوي والتعليمي منذ اجتماع العام الماضي لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية. تقارير مفصلة حول نشاطات حول هذا المجال تجدونها في موقع الجمعية الإلكتروني على الإنترنت www.dafg.eu

معرض الصور الفوتوغرافية: بيروت مدينة التناقضات

2019. 02. 14

من طفرة البناء في وسط المدينة إلى مخيمات اللاجئين، من الخط الأخضر إلى نوادي الشواطئ المهجورة في جنوب بيروت. نظمت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 14 فبراير 2019 معرضاً للصور الفوتوغرافية في مقرها حول مدينة بيروت للإطلاع والتعرف عن قرب على هذه المدينة، حيث حمل هذا المعرض العنوان "بيروت مدينة التناقضات". نظم هذا المعرض ما بين الجمعية وصالة اي/ايا للفنون وضم اعمال خمسة مصورين من ألمانيا ولبنان قدموا من خلاله نظرتهم الشخصية إلى العاصمة اللبنانية بيروت. افتتح المعرض من قبل صاحبة صالة الفنون الدكتورة أنجيليكا أوشنر والأستاذ الدكتور كلاوس بيتر هازا نائب رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية. وقد حضر الافتتاح عدد كبير من الحضور والمهتمين.

صورة نقدية لمدينة متعددة الأوجه

في بداية المعرض شكر الدكتور هازا الدكتورة أوشنر على التعاون الناجح، وأشار الدكتور هازا إلى انه عرف مدينة بيروت كمدينة ساحلية صغيرة، لكنه الآن لا يستطيع التعرف على العديد من الأماكن الكثيرة والتي تغيرت بتغير الأحداث وأصبح من الصعب التعرف عليها. يقدم المعرض الحالي صورة عن التغييرات



في المدينة والتي تعد المحور الرئيسي للمصورين، وأشار الدكتور هازا إلى إن العديد من الصور ووجهات النظر المختلفة التي تقدمها الصور عن المدينة تؤكد أنها مدينة متعددة التناقضات تحمل في طياتها صورة نقدية لمدينة متعددة الأوجه.

بدورها أكدت الدكتورة أوشنر في كلمتها الترحيبية على أن بيروت تبهر الناس من جميع أنحاء العالم، وبالتالي فإن المعرض يعد فرصة رائعة لجلب سحر هذه المدينة إلى الناس هنا. تلك المدينة متعددة التناقضات، مدينة الأغنياء والفقراء، المدينة التي تشكلت من خلال الحرب الأهلية التي دارت بها. لهذا يقدم المعرض مجموعة واسعة من الصور لمصورين ذو خلفيات مختلفة، حيث يركز المهندس المعماري والمصور اللبناني فؤاد الخوري في صورته على "الحرب الأهلية الثانية" وتظهر صورته عناصر مختلفة من بيروت التي مزقتها الحرب، ويقدم رؤية خاصة وشخصية لما حدث بعد ذلك.

بيروت بين الحرب الأهلية وطفرة البناء

يستمر إرث الحرب الأهلية التي استمرت 15 عاماً في تشكيل معالم مدينة بيروت حتى يومنا هذا، ويظهر ذلك الإرث في المباني الجديدة التي تم بناؤها بالسنوات الأخيرة في وسط المدينة حيث تظهر التناقضات والتباينات في المناطق ذاتها يفصل بينها بعض الأمتار أحياناً حيث يمكن للمرء أن يجد في وسط المدينة مباني عملاقة ذات واجهات زجاجية متألئة بجوار بقايا مباني قصفت أثناء الحرب الأهلية. هذه التناقضات الشديدة يقدمها المصور وعالم الاجتماع الألماني بلومبرغ بصوره مميزة وبمهارة عالية حيث يمكن مشاهدة مسجد الأمين وإلى جانبه البقايا المعمارية للسينما التي لم يكتمل بناؤها بسبب الحرب الأهلية.

لكن الحرب الأهلية التي دامت 15 عاماً لم تؤثر على بيروت فحسب، بل أيضاً على العديد من اللاجئين - سواء كانوا فلسطينيين أتوا إلى لبنان عام 1948 أو اللاجئين من سوريا في السنوات الأخيرة والذين شكلوا جزءاً من تاريخ المدينة وصورها المتناقضة.

هذا الموضوع يتناوله المصور اللبناني مروان طحطح في صورته. حيث تحمل العديد من صورته مثل "رجل الحلوى" والتي تقدم صورة لأحد سكان حي سان سيمون الفقير والتي تشير إلى الظروف المعيشية الصعبة، وكذلك إلى إرادة البقاء على قيد الحياة من قبل الناس.

في المقابل، قدم المصور سلسلة من الصور التي توثق ازدهار البناء النيوليبرالي (الليبرالية الجديدة) في بيروت.

خلال إقامتهما لمدة عامين في بيروت، وضع النحات إرنست بيتراس وزوجته كاثي سارو تركيزهما على أنماط الحياة اليومية في بيروت، مما أضاف وجهة نظر جديدة تماماً إلى صور المدينة. والنتيجة هي مجموعة كبيرة من الصور التي تمثل أشكالاً مختلفة من الحياة اليومية في بيروت مثل حطام الشاحنات المحملة بالكامل ونواحي الشواطئ المهجورة في جنوب بيروت. تلك الصور والقطاعات المختلفة تشكل معاً صورة متناقضة لمدينة بيروت.

قطعة من بيروت في برلين

"بيروت - المدينة المتناقضة" ليس مجرد معرضاً للصور: إنما دعوة للتعرف على المدينة اللبنانية من جميع جوانبها. مدينة التناقضات، الأغنياء والفقراء، القديم والحديث، الملبنة أحياناً بالحياة وفي بعض الأماكن الأخرى الميتة. لقد نجح المصورون الخمسة من خلال صورهم في تقديم التناقضات والتطورات المختلفة والعديدة لمدينة بيروت وأصبحت في متناول الحضور الذين جاءوا إلى هذا المعرض للإطلاع على المدينة اللبنانية والتعرف عليها وأصبح المعرض يمثل قطعة من بيروت في برلين. خلال حفل الاستقبال والذي أعد لهذه الغاية أتاحت الفرصة للزوار لإلقاء نظرة فاحصة على الصور واكتشافها عن قرب والتعرف على العديد من الأفكار الجديدة وتبادل الآراء مع المصورين والحضور.

2019. 03. 14

ماذا يعني أن تكون لاجئاً؟

ضمن سلسلة محاضرات جمعية الصداقة العربية الألمانية الدورية قدمت الدكتورة رشا الخضراء في 14 مارس 2019 في مقر جمعية الصداقة العربية الألمانية وجهة نظرها حول العيش كلاجئ في ألمانيا. إن العديد من المصطلحات والتصنيفات التي تستخدم من قبل الفئات المجتمعية المختلفة لوصف فئة معينة من السكان ولاسيما الأقليات غالباً ما تكون ذات تحيز وغير وافية للتعريف الدقيق للمصطلح المستخدم وتستخدم في أغلب الأحيان دون الإدراك الحقيقي للمعنى الذي تحمله، ومن الأمثلة على ذلك مفهوم اللاجئ والذي يحمل في طياته دلالات مختلفة ويشير إلى وظائف مختلفة ويؤكد على علامات محددة لحامله.

خلال محاضرتها والتي قدمت في مقر الجمعية تحدثت الدكتورة رشا عن العديد من الأمثلة اليومية والتي عايشتها من وجهة نظرها الشخصية وتجربتها الشخصية مع اللجوء والمزايا والعيوب التي تنطوي على ذلك. قبل وصولها إلى ألمانيا عملت الدكتورة رشا الخضراء كطبيبة أسنان في سوريا وتعيش في برلين منذ عام 2016 وتحدثت عن حياتها الحالية في ألمانيا وعن قناتها الخاصة على موقع اليوتيوب (رشا والحياة) كما تعمل أيضاً كصحفية ثقافية وتقدم ورش عمل حول مواضيع مثل الهوية والانتماء والتواصل بين الثقافات والتميز العنصري.

كما تقدم ضمن البوست كاست سورمانيا - حياة السوريين في ألمانيا وكمنذبة نماذج من حياة السوريين في ألمانيا فضلاً عن ذلك كانت الدكتورة رشا ضيفاً على جمعية الصداقة العربية الألمانية في فبراير 2018 للحديث عن مشروع سورمانيا - حياة السوريين في ألمانيا والحديث عن الجالية السورية في المجتمع الألماني كما كانت الدكتورة رشا عضواً في لجنة التحكيم للجائزة التي أسست من قبل مجلس الشيوخ في برلين.

إن مصطلح اللجوء عادةً ما يستخدم كمصطلح قانوني بيروقراطي لغايات تنظيمية إدارية إلا أنه عادةً ما يستخدم كمصطلح في إطار السياسة والتي تطبق غالباً في إطار اجتماعي حيث ينتابه الكثير من الغموض في هذا الإطار.

وقد كان بالفعل أن الدكتورة رشا الخضراء قد حصلت على رقم لجوء وتوابعه حيث أشار ذلك الرقم إلى وضعه اللجوء وأصبح رمزاً لتمييزها حيث تعتقد الدكتورة رشا أن ذلك قد ميزها كلاجئة خلال تنقلها بين المؤسسات والأفراد.

البطاقات أو العلامات المميزة للاجئين والأرقام تتواجد في كل مكان في حياة اللاجئ اليومية (في المدرسة، رياض الأطفال وأماكن العبادة، في سوق العمل، أو حتى في الحصول على موعد) وغالباً ما يواجه المرء حقيقة أن للاجئين وضع إستثنائي فضلاً عن ما سبق فإن الحصول على وصل كلاجئ يحصل المرء من خلاله على العديد من المميزات كما هو الحال في سوق العمل، إلا أن هناك امتياز واحد يبقى مميزاً وهو أن اللاجئ يحصل على إعلانات خاصة تميزه عن غيره إلا أن ذلك يعزله عن سوق العمل العادي.

إن وضعية اللاجئ والنظر إليه بهذه الصيغة تجعله يواجه مشكله في التواصل الاجتماعي على مختلف المستويات وبدلاً من ذلك يجب على المرء السعي إلى إيجاد القواسم المشتركة مع الآخرين ومقابلة الأفراد والحديث إليهم وإيجاد المشترك معهم لذا دعت الدكتورة رشا الخضراء المواطنين الألمان لزيارة ورش العمل التي يزورها للاجئين كذلك للتواصل بين الثقافات وتعزيز التبادل الثقافي والعمل الاجتماعي بين مختلف الأشخاص.



غالباً ما يصعب على غير الناطقين بالألمانية فهم المعلومات في وسائل الإعلام الألمانية - وهي مشكلة يومية للعديد من الأشخاص ولاسيما المهاجرين من العالم العربي.

إن عدم فهم ما يحدث يخلق تحدياً إضافياً للمهاجر ولكن فقط من فهم اللغة يدرك ما يحدث، ويمكن أن يشعر بأنه في بلده. إنطلاقاً من هذا الشعاع يقدم الموقع الإلكتروني أمل - برلين تقارير يومية باللغة العربية والداري / الفارسية حول الأحداث الجارية في العاصمة برلين. ضمن الاجتماع الدوري لجمعية الصداقة العربية الألمانية التاسع عشر والذي عقد في 9 مايو 2019، قدم المؤسس المشارك للمنصة الصحفية الإلكترونية جوليا جيرلاخ والصحفي خالد العبود المشروع وتحديثاً عن الصعوبات في المرحلة الأولى والتأسيسية للمشروع بالإضافة إلى الآفاق المستقبلية له، وقد أدير هذا اللقاء من قبل منسق المشاريع في الجمعية السيد جان فيليب زيشلا.

بدأ مشروع أمل - برلين عام 2017 من خلال عشرة صحفيين محترفين من أفغانستان ومصر وإيران وسوريا، حيث يتم تمويل المشروع من قبل المدرسة الإنجيلية للصحافة بالتعاون مع الكنيسة الإنجيلية في ألمانيا ومؤسسة كوربر ومؤسسة شوبلين وغيرها من الشركاء، حيث أن الميزانية الحالية كافية لتشغيل المشروع لمدة ثلاث سنوات أخرى. توفر المنصة الصحفية الإلكترونية الفرصة للأجانب للوصول للعديد من الأخبار والمعلومات الراهنة حول وطنهم الجديد من خلال لغتهم الأم، حيث يتم تزويد الموقع الإلكتروني بشكل يومي بالأخبار الهامة من خلال التقارير والتعليقات الصحفية. ومن أجل فهم المصطلحات الثقافية الصعبة بشكل أفضل، غالباً ما يكون هناك تعريف وشرح مفصل للمصطلح عند الضرورة، وفي بعض الحالات إيجاد كلمات جديدة في كل لغة لفهم أفضل للأخبار والنشرات الإعلامية الخاصة بالموقع. علاوة على ذلك، يقدم الموقع تعليمات يومية عملية ونصائح وارشادات حول أهم الفعاليات والأحداث لنهاية الأسبوع. يهدف الموقع إلى تغطية مجموعة واسعة من الموضوعات والأحداث والتي تتعلق بالمجموعة المستهدفة. وينصب التركيز دائماً على الأحداث في المجتمع، ومقارنتها بالمنظورات المختلفة داخله. يعمل الصحفيون في الموقع بشكل مهني احترافي مع التركيز على جودة التقارير والأخبار، لذا يعمل الصحفيون على حضور المؤتمرات الصحفية والأحداث المحلية والفعاليات الكبرى مثل مهرجان أكتوبر أو معرض لايبزيغ للكتاب بانفسهم من أجل إعداد التقارير عن قرب. بالإضافة إلى ذلك، يقدم الصحفيون تقارير عن بعض تجاربهم التي عاشوها بشكل شخصي مما يساهم في تقديم تقارير أكثر دقة وأصالة ممكنة.

السيد خالد العبود هو أحد الصحفيين العشرة الذين يعملون لدى أمل - برلين، والذي يعمل بوظيفة دائمة، وبشكل مهني طويل الامد. ويكتب بشكل رئيسي تقارير وملاحظات حول التعايش بين سكان برلين القديمة والجديدة. منذ العام الماضي ينتج أيضاً مقاطع فيديو مسلية لمسلسل تاندم في أمل - برلين مع أندرياس لورنز، حيث تتضمن الحلقات الترجمة والعديد من الفقرات الفكاهية والمسلية، وهو الأمر الذي يعكس على فهم التنوع والانفتاح في عمل أمل- برلين. أوضح العبود أن الخلفيات والآراء العرقية المختلفة تجلب المزيد من الألوان إلى المنصة. وأشارت مديرة المشروع جوليا جيرلاخ أن المشروع المبتكر تلقى العديد من الاشارات الإيجابية حتى الآن، وقد كتبت جوليا جيرلاخ العديد من الكتب حول الإسلام في ألمانيا والربيع العربي. بالإضافة إلى ذلك عملت جيرلاخ من عام 2008 إلى عام 2015 كمراسلة اعلامية في القاهرة للعديد من وسائل الإعلام الألمانية لنقل الأخبار حول العالم العربي. وبصفتها خبيرة في المشهد الإعلامي فإنها تصف اعداد القراء للموقع بأنها مرضية.

لكن موقع أمل والذي يعني الأمل بالعربية يطمح إلى المزيد من التعاون المستقبلي مع المواقع الاخبارية الألمانية. وأشارت جيرلاخ إلى أنه من السذاجة الاعتقاد بأنه لن يأتي المزيد من طالبي اللجوء إلى ألمانيا، وهو الأمر الذي يتطلب من الشركاء توسيع المنصة على المدى الطويل. ومع افتتاح المكتب الثاني للموقع في هامبورغ في أبريل بالتعاون مع هامبرغر أيبندبلات، فقد تم اتخاذ خطوة واعدة أولى في اتجاه توسيع المنصة على مستوى ألمانيا.

موفيرس وشاكيرس - الرواية القصصية في جمعية الصداقة العربية الألمانية

ضمن التعاون المشترك بين جمعية الصداقة العربية الألمانية ومؤسسة قطر الدولية نظمت في 16 مايو 2019 أمسية ثقافية في مقر الجمعية في برلين حول مشروع موفيرس وشاكيرس الرواية القصصية وآلية سردها والذي تلعبه في إيصال مضمون القصة وذلك ضمن المشروع الذي تعمل عليه مؤسسة قطر الدولية وموفيرس وشاكيرس حول سردية القصة بالتعاون مع معهد التدريب والتدريب العالي والذي يركز ويهتم بالفئة العمرية الشابة الواقعة بين 17 و25 عاماً مع أو بدون أصول مهاجرة. خلال هذه الأمسية تم استعراض أهمية وطريقة عرض القصة والتي قدمتها مديرة المشروع ريشيل كلارك برفقة عازف العود نبيل أربعين.

في كلمته الترحيبية حيا مدير جمعية الصداقة العربية الألمانية السيد بيورن هنريش الضيوف الكرام، وأشار إلى أهمية موضوع الأمسية وأهمية السردية القصصية وآلية نقل ورواية القصة إلى الطرف الآخر، ومن هذا المنطلق إنطلقت راشيل كلارك مع الجمهور في سرد أحداث الأمسية. ومن الجدير بالذكر أن السيدة كلارك جاءت إلى برلين من أسكتلندا عام 2007 لتتخصص في سرد الرواية

الذاتية باعتبارها روائية ومدربة محترفة. وتنعكس المشاركة في مشروع الرواية القصصية على نشاطاتها وحماسها كمديرة للمشروع.

الرواية القصصية: فن سرد متعدد الأوجه

يمثل فن سرد الرواية والقصة أحد الفنون التقليدية والتي يمكن من خلالها نقل التعابير والمحتويات القصصية إلى الجمهور بطرق مختلفة وفي ضوء التأثير الإعلامي الكبير فإن نقل المعلومة يلعب دوراً مهماً في إيصال القصة أو الرواية التي يحملها في تلك القصص. وبذلك تصبح الرواية القصصية أداة للتواصل بين الراوي والمستمع حيث تصبح العبارات والجمل في الرواية القصصية ملموسة للجمهور من خلال العديد من الوسائل والتعابير والإيماءات مما يساهم أو يؤدي إلى زيادة الوعي بالمحتوى ومعرفة المدلول الحقيقي للرواية، وبالفعل كان هناك أثر محسوس على الجمهور من خلال السردية التي قدمها الشاعر حسن ذا النون بالعربية والألمانية والشاعر حسن ذا النون والذي ترك مدينته دمشق ليعيش ببرلين قدم خلال سرديته المقارنة بين الجنة والوهم وإدراك العيش بهوية مؤقتة وطرح السؤال عن كيفية الإستمرار بهذا المكان الجديد. وفي سردية أخرى عن توظيف أهمية الخبرة الشخصية والتعامل مع المشكلات وتنتاجها قدمت من عاتشة دباي من السنغال، ومع ذلك فإن الطريقة التي يختارها المرء لحياته سواء كانت تتميز بالنجاح أو الفشل يقودها أشخاص على مختلف أعراقهم ولا تنحصر بالأشخاص ذوي الأصول المهاجرة.

هذا التوازي بين الناس من خلفيات ثقافية مختلفة يشغل ساحة السرد القصصي وأن الطابع التفاعلي في السردية القصصية يجعل من الممكن الوصول إلى الموضوعات ذات التصور المشترك وبالتالي يساهم مساهمة مهمة في الحوار والتكامل بين الثقافات. وحول مدى نجاح هذه الفكرة الأساسية أتاحت الفرصة للجمهور بشكل فوري لتعيشها عندما قدمت ضيفة الأسمية كلارك ما تعمل عليه (مايكرو مفتوح في ميناء آمن) والذي يمكن من خلاله التعرف على قصص البلدان الأخرى، ومن خلال ذلك وبوجود حوار مفتوح وحيوي تم إبراز هذه الفكرة والتي تفاعل معها الحضور بكل حيوية.

في نهاية الأسمية تم عرض فيلم قصير تم إنتاجه خصيصاً من قبل مؤسسة موفيرس وشاكيرس والذي يقدم مقارنة بين التجارب المختلفة وتصورات الشباب المشاركين بالمشروع والقواسم المشتركة بينهم. وفي النهاية جاءت عائشة دياي إلى النقطة وهي "أنا إنسان، لا لون لجلدي، ولا دين، إنسان". بعد مشاهدة الفيلم دعي جميع المشاركين إلى مأدبة إفطار بمناسبة شهر رمضان حيث تمكنوا من مواصلة الحديث والحوار وتبادل خبراتهم. كانت هذه الأسمية إحدى الفعاليات الناجحة التي تنظمها جمعية الصداقة العربية الألمانية في المجال الثقافي.

جاءت هذه الفعالية بدعم من مؤسسة قطر الدولية.

2019, 06, 13

المعرض الفني " فسيفساء تونسية في برلين"

افتتح في 13 يونيو 2019 في جمعية الصداقة العربية الألمانية المعرض الفني والذي حمل عنوان "فسيفساء تونسية في برلين"، حيث ضمّ المعرض العديد من الأعمال الفنية التي تمثل العديد من الأساليب الفنية الحديثة كالتصوير الرقمي والطباعة واللوحات الإعلامية والتي تمثل جميعها نظرة عامة رائعة وجميلة في الفن التونسي المعاصر. افتتح المعرض بحضور سعادة السفير التونسي في برلين أحمد شفرة، ونائب رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية الأستاذ الدكتور كلاوس بيتر هازا والفنانين القائمين على المعرض، وقد لقي المعرض حضوراً لافتاً على الرغم من حرارة الصيف المرتفعة. في كلمته الترحيبية شكر الدكتور كلاوس بيتر هازا السفارة التونسية على العمل المشترك والتعاون وعلى هذه الفرصة الفريدة لتقديم الفن التونسي في برلين حيث تعد المدينة أحد الأماكن الهامة التي تقدم فيها أعمال الفنون العربية، إضافة إلى ذلك فقد أتاحت الفرصة من خلال هذا المعرض للجمعية وبالتعاون مع السفارة التونسية لإيجاد مساحة لتقديم الفن والفنانين التونسيين لأكبر عدد ممكن من متذوقي الفن.



الفن المعاصر في تونس: ديناميكي ومتنوع

تمثل أعمال الفنانون الخمسة المشاركون في هذا المعرض ما يكاد يكون فسيفساء تونسية تغطي جوانب المعرض بأعمالهم الفنية لتمثل المشهد الفني النابض في الحياة والتعبير في تونس. يمثل الفنانون رشيدة عمارة وأسيا عروس ومحمد أمين حمودة ومنى جمال سيالة و دلالة تنقور أبرز الفنانين التونسيين الذين يقدمون من خلال أعمالهم في المجالات الفنية المختلفة كالرسومات والتصوير الفوتوغرافي والرسم الأطر العامة للفن الحديث والمعاصر في تونس. يعد نمو المدارس الفنية في الدولة الواقعة في شمال إفريقيا إشارة إلى مدى تطور الفن بشكل حيوي في تونس وما هو الدور البارز الذي يلعبه في الحياة الثقافية والصورة الذاتية لتونس، ففي السنوات القليلة الماضية تضاعفت أعداد الفنانين والمعارض الفنية ولا سيما الخاصة منها والتي تقدم منصة مستقلة لأعمال الفنانين إضافة إلى ذلك فإن الاستقلالية عن الدعم الحكومي الخاص بالقطاع الفني قد أصبح سمة سائدة في القطاع الفني التونسي. ويعد المعرض الفني "فسيفساء تونسية في برلين" أحد المعارض التي تلقي الضوء وتلفت الانتباه إلى التطورات في الفن الحديث التونسي.

النساء لاعبات رئيسيات في الفن التونسي المعاصر

أشار الدكتور كلاوس بيتر هازا في كلمته إلى أن أربعة من الفنانين المشاركين في المعرض هم من النساء وهو الأمر الذي يعكس مدى الدور الذي تلعبه المرأة التونسية في الفن المعاصر والحديث في تونس. وأشار إلى أن هذا الدور بدأ يظهر بشكل واضح منذ التسعينيات في القرن الماضي. بدوره أشار سعادة السفير التونسي إلى سعادتة وفخره بالعدد المميز لمشاركة النساء في هذا المعرض وأكد على أن ذلك يشير إلى المكانة التي تتمتع بها المرأة في تونس في مختلف القطاعات الاجتماعية في تونس. وأشار سعادة كذلك إلى أن الأعمال الفنية المعروضة تعكس الوضع الحالي في تونس، وأنه من المهم إيجاد مساحات يستطيع من خلالها الفنانين التعبير عن فنونهم وعن أنفسهم. وأكد على أن وجود شريك مثل جمعية الصداقة العربية الألمانية تعطي الإمكانية لتقديم الفن التونسي متعدد الجوانب إضافة إلى إتاحة الفرصة لمتذوقي الفن في ألمانيا للإطلاع على العديد من الجوانب الفنية في تونس والتي يمكن أن تكون غير معروفة.

الفن كلغة عالمية

هذه الفكرة والتي أكدت عليها الفنانة دلالة تنقور في كلمتها الترحيبية وأشارت إلى أن الفن لغة عالمية يفهمها الجميع وأن مثل هذه المعارض تقدم فرصة مهمة لتبادل الثقافات وإيجاد مساحة للتفاهم بينها. تمثل أعمال الفنانة دلالة تنقور نموذجاً لأعمال المصورين التونسيين والذين يحاولون من خلال أعمالهم الفنية الفوتوغرافية إعطاء بعض الصور عن بعض القضايا المعاصرة فمن خلال الصور تركز الفنانة على قضية الهجرة من أفريقيا إلى أوروبا عبر البحر المتوسط. فمن خلال صورها والتي تبده للوهلة الأولى تجسد البساطة لعباري السفن ولكنها تمثل من ناحية أخرى اليأس الذي يحمله اللاجئين من خلال محاولتهم العبور في البحر للوصول إلى الطرف الآخر ومن خلال استخدام وجهات نظر جديدة، يصبح البحر جداراً لا يمكن التغلب عليه في تركيبها.

مجموعة واسعة من التعبير الفني

كذلك تستخدم المصورة منى جمال سيالة التصوير الفوتوغرافي في أعمالها الفنية فمن خلال الصور كبيرة الحجم تحاول الفنانة الحفاظ على ذاكرة المكان وإيجاد تجربة جديدة لإيصال رسالتها الفنية ومن خلال أعمالها فإنها تحاول أن تنتج الفرصة للناظر إلى أعمالها للتجول عن قرب في عمق العمل الفني لتجد لغة وحميمية خاصة بين الطرفين. وتمثل أعمالها النشاطات اليومية والمباني والتي تحاول من خلالها تحويل تلك الأشياء بشقيها المكاني والزمني إلى عمل فني جميل. فيما تمثل أعمال لفنانة آسيا عروس نوعاً من التناقض بين أحد عناصر الطبيعة وهو المياه وبما نفذ الإنسان من خطوط لتخرج بعمل فني ينسجم مع تصوراتها الفنية ومن خلال الأعمال غير المعالجة بالتصوير الإلكتروني. وعلى عكس ذلك تعمل الفنانة رشيدة عمارة بشكل مختلف تماماً. حيث تقوم مصصمة الجرافيك باستخدام الخطوط الدقيقة في أعمالها الفنية ومسجها مع الغلاف المحيط من أجل الخروج بعمل فني متميز كما تقوم باستخدام النحاس في أعمالها الفنية المختلفة تارةً على النمط الكلاسيكي ذو الحجم الكبير الممزوج بأعمال القماش وأكربليك. فيما يقوم الفنان محمد أمين حمودة باستخدام مواد فنية مصنعة بشكل ذاتي في أعماله الفنية، فهو يمزج أصباغ الألوان الطبيعية لأعماله الفنية ذات التنسيق الكبير، ويجمع في أعماله بين مجموعة كبيرة ومتنوعة من المواد، فمن خلال نسيج أعمالها الصغير يمزج الفنان قصاصات الورق التي يصنعها بنفسه مع قصاصات من أوراق الصحف من أجل الخروج بعمل فني متميز.

معرض كـ "الفسيفساء"

يقدم المعرض الفني نموذجاً رائعاً للعديد من الأعمال الفنية والتي يمكن مشاهدتها في "الفسيفساء التونسية". انها كالفسيفساء تشكل الأعمال الفريدة فيها نماذج فريدة فيما تمثل بشكل كامل صورة مميزة وجديدة وربما غير متوقعة، وهي في هذه الحالة هي الصورة الرائعة للفن التونسي والتي يتم التغاضي عنها في بعض الأحيان في ألمانيا. انتهز العديد من زوار المعرض الفرصة للحصول على لمحة أولى عن الفن التونسي المعاصر وتبادل الأفكار والحديث مع الفنانة دلالة تنقور.

أقامت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 18 يونيو 2019 أمسية قصصية للكاتب والإعلامية سناء مكر - شفبيرت، حيث قدمت الكاتبة قراءة من كتابها "لو كانت الأرض جميلة لما كان الله في السماء" للحضور من متذوقي الأدب والشعر فيما قرأته بالألمانية السيدة إيزابيل أتربيرج المسؤولة عن قطاع الثقافة والتربية والعلوم في جمعية الصداقة العربية الألمانية وقد رافق القراءة أنغام الناي للفنان محمد فريجه.

مشروع مبتكر: قصص اللغتين العربية والألمانية

من خلال كلمته الترحيبية أفتتح نائب رئيس الجمعية الأستاذ الدكتور كلاروس بيتر هازه الأمسية وأشار إلى أن المجموعة القصصية تمثل مشروعاً مبتكراً في سوق الكتب الألماني حيث تقدم المجموعة القصصية ثنائية اللغة الألمانية والعربية إمكانيات جديدة للقارئ للتعرف على الثقافة الأخرى وعادات وطرق تفكير وتجارب مختلفة من دول أجنبية بطريقة فريدة. إذ تمثل اللغة عنصراً فريداً في التقارب بين الثقافات والحضارات وتمثل سحراً مميّزاً لكثير من الناس للتعرف على الآخر. وصلت النظرة الأولى للمجموعة القصصية إلى الحضور من خلال القراءة الأولية باللغتين الألمانية-العربية، حيث جاءت القراءة مليئة بالإحساس والعاطفة عبر العديد من القصص التي تم قراءتها مثل "البدو" و "السلام" أو



"المرأة المنظمة جيداً".

تستتر خلف تلك القصص القصيرة العديد من الأحاسيس والتجارب مابين تجربة الحياة اليومية، والوطن وفقدانه، والوحدة والتعايش مع الآخر. ذلك أن سرد وإيجاز القصص يتطلب الكثير من الدقة وهو الأمر الذي تظهره الكاتبة من خلال قدرتها على إعطاء سرد جميل للعديد من التجارب مع الأوصاف الحية، وعبر كل نص قصصي كانت الكاتبة سناء مكر - شفبيرت تنقل البنا كم هائل من الإحساس والشاعر والعاطفة التي تأخذ المستمع إلى عالم آخر أرادت الكاتبة نقله إليه.

"الكتابة رحمة"

تُعبّر الكاتبة من خلال كتاباتها عن ذكريات طويلة منسية من ماضيها، وهو الأمر الذي تكشفه من خلال كتاباتها، والكاتبة والتي تعود أصولها إلى بيت لحم في فلسطين كانت قد درست الأدب الإنجليزي وعلوم التربية وعملت لاحقاً كمدرسة للغة الإنجليزية في ألمانيا والخارج، وتتنشط الكاتبة في العديد من الأعمال في برلين ولا سيما في مجال الصحافة والصوتيات.

تنبثق نصوص الكاتبة كنوع من الإلهام للتعامل مع الماضي، ذلك أن عودتها إلى وطنها الأم فلسطين غير ممكنة بين الفنية والأخرى، ولكن الشوق إلى وطنها والشعور المستمر بالغيرة موجودان بشكل دائم في حياتها، لذا فليس من المستغرب بأن القصص تمتاز بشعور خفي من الحزن وتعتبر هذه السمة أحد أهم السمات الفنية للكتابة القصصية للكاتبة، ومع ذلك هنالك الكثير من المقاطع الفكاهية التي يمكن فهمها من مدلولات القصص وتأكد الكاتبة سعادتها لأن العديد من القصص قد هربت من روحها من خلال هذه المجموعة القصصية، وتعد هذه الكتابة نوع من الرحمة بالنسبة للكتابة ذلك لأنها تستطيع من خلال ذلك إحياء ذكرياتها ومعالجتها من خلال فكرة هذه المجموعة القصصية، وترغب الكاتبة في إيجاد نوع من الكتابة الأدبية ثنائية اللغة، وهو الأمر الذي يشجع على القراءة والتعرف على الثقافات الأخرى ويشجع المؤلفين والكتاب على إظهار تجاربهم الشخصية، وفي النهاية فإن كافة الناس لديهم تجارب قصصية مماثلة في حياتهم ومن خلال هذا الطرح فإن القصة تعبر عن المتعة والرحمة والانسجام.

في نهاية الأمسية القصصية أتحيت الفرصة للحضور للحوار والنقاش مع الكاتبة والحصول على نسخة موقعة منها. يمكن الحصول على نسخة من المجموعة القصصية من خلال المكتبات ومحلات بيع الكتب ودار النشر افوريسم (Aphorisma Verlag) وعبر الانترنت.

عرض وتقديم كتاب "معجم الحوار"

مفهومه لدى جميع الأطراف ولا سيما فيما يتعلق بحوار الأديان حيث تشكل بعض النقاط أهم محاور النقاش وتبادل الآراء ويعد الاتفاق على المصطلحات من أهم الشروط المسبقة لإيجاد ذلك الحوار ومن هنا فإن "معجم الحوار المفاهيم الأساسية للمسيحية والإسلام" والذي قدمته مؤسسة اويغن بيبير في 2 يوليو 2019 في مقر جمعية الصداقة العربية الألمانية أحد الأمثلة التي يمكن الإطلاع عليها من أجل فهم الحوار والنقاش بين المسيحية والإسلام. الناشر الدكتور الأستاذ الدكتور ريتشارد هاينزمان والأستاذ الدكتور بيتر انتيس ناقشوا مع السيد أيمن مزيك رئيس المجلس الأعلى للمسلمين في ألمانيا وعضو المجلس الاستشاري لجمعية الصداقة العربية الألمانية المعجم وآلية استخدامه وقد أدير النقاش من قبل نائب رئيس الجمعية العربية الألمانية والرئيس السابق للمتحف الفن الإسلامي في برلين الأستاذ الدكتور كلاوس بيتر هازا.

ظهور عمل متميز

في كلمته الترحيبية شكر رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية الدكتور اوتو فستوهي الضيوف الكرام ومؤسسة اويغن بيبير على فرصة عرض المعجم في جمعية الصداقة العربية الألمانية وعلى إتاحة الفرصة للجمهور للإطلاع على هذا المعجم. حيث يُعد هذا المعجم والذي تقدمه مؤسسة اويغن بيبير أحد المراجع

المهمة في سياق حوار الأديان والذي كانت تفتقر ادبياتة قبل ذلك إلى مثل هذا النوع من الأعمال.

منذ ثلاثة سنوات ظهرت النسخة الألمانية من خلال مجلدين والآن ظهر المعجم بأصداره العربي حيث يحتوي المعجم على حوالي 330 مصطلح أساسي، لها ذات القدر من الأهمية بالنسبة للإسلام والمسيحية، ولكن كيف توصلت مؤسسة اويغن بيبير إلى فكرة إيجاد معجم لهذا الموضوع؟ العضو المنتدب لمجلس أمناء مؤسسة اويغن بيبير الدكتور هاينز كوستر قدم لمحمة موجزة عن آلية العمل وتطورها والأسباب والدوافع التي دفعت المؤسسة لإيجاد مثل هذا المعجم، وأشار إلى أنه كان هنالك اتفاق على مفهوم المصطلحات ودلالاتها بين الأديان ومن أجل إيجاد مصدر وقاعدة تثري الحوار وأدبيات الموضوع. جاءت فكرة هذا المشروع لسدّ بعض النقص لدى بعض الباحثين في هذا الموضوع. وقد أشار الأستاذ الدكتور ريتشارد هاينزمان إلى أن القائمين على هذا المعجم راعوا فيه الأصالة من أجل الوصول إلى المعنى الدقيق للمصطلحات حيث تم تعريف المصطلحات المسيحية من قبل الباحثين والعلماء والمختصين في الدراسات المسيحية فيما تم ترجمة المصطلحات الإسلامية من قبل الباحثين والعلماء والمختصين في الدراسات الإسلامية، كما أخذ بعين الاعتبار أصالة الكلمات والأفكار المسبقة والقناعات الدينية ومن خلال ذلك أصبح لدى القائمين على هذا المعجم صورته واضحة ومدلول واضح للمصطلحات المستخدمة في هذا المعجم .

تمكين الحوار بين الأديان وتسهيل الخطاب

لم ينتهي العمل بعد بالنسخة العربية من المعجم كما أوضح الناشر، ذلك أن المعجم يُعد الخطوة الأولى في هذا المجال ولا سيما أن هذا العمل يتطلب تحديث مستمر لمواكبة التغيرات الاجتماعية والمعرفية الجديدة، وقد أشار محررو هذا العمل إلى عدم سهولة نقله إلى اللغة الإنجليزية أو إدراج ديانات أخرى ضمن السياق، فضلاً عن ذلك فإن المراجعات اللاحقة للعمل يجب ان تأخذ أبعاد وجوانب دينية أخرى في عين الاعتبار.

عمل مكثف استغرق وقت طويل لكي يُؤتي ثماره، حيث أن هذا المعجم لا يهدف إلى فهم الدين ولكن يعكس المفاهيم والمصطلحات لدين الذي يُمثله، ضمن هذا السياق قدّم السيد أيمن مزيك تعليقه على المعجم وأشار إلى أن التوضيح الدقيق للمصطلحات والمعرفة المكتسبة من التعرف على مصطلحات أخرى سيساهم في فهم أوسع للديانات فضلاً عن تحسين الصورة المتبادلة بين الأطراف. أكد السيد أيمن مزيك أن التعامل بشكل مكثف مع المبادئ وأساسيات الدين يحقّق الحوار بين الأديان ففي الوقت الذي نشهد فيه الهجرات المختلفة نجد فيه أهمية إيجاد أسس للحوار والتفاهم. وقد أجمع الحاضرون على أهمية هذا المعجم في تشجيع إيجاد حوار قائم على أسس جيدة وهو الأمر الذي يشكل أسس ناجحة للتعاون بين الثقافات وبالتالي عنصراً متكاملاً بين عمليات التكافل الاجتماعي.

يُمكن هدف مؤسسة اويغن بيبير من هذا العمل بأن يُستخدم المعجم باللغة الألمانية والعربية على نطاق واسع في إطار إيجاد حوار بين الأديان وأن يكون عنصراً أساسياً لدى الباحثين في هذا المجال. خلال هذه الأهمية وبعد انتهاء الحوار أتحيت الفرصة للمهتمين والحاضرين بالحصول على نسخة من المعجم باللغة العربية. خلال الأشهر القادمة سوف تقوم مؤسسة اويغن بيبير بتوزيع 3 آلاف نسخة عربية على المنظمات المعنية والمهتمين بهذا الموضوع .



كان فنانان مغربيان محور اهتمام جمعية الصداقة العربية الألمانية في 31 أكتوبر 2019. وبالتعاون مع مؤسسة سُكر ومعرض كاترينا ماريا راب افتتح في جمعية الصداقة العربية الألمانية المعرض الفني الجديد "الغرفة الصفية" والذي تضمن الأعمال المركبة والصور الفوتوغرافية والرسومات التي قام بها الفنانان هشام بنهود وهشام ماتيني. افتتحت السيدة إيزابيل أتربيرج مسؤولة المجال الثقافي والتعليمي والعلوم في الجمعية المعرض فيما كان راعي المعرض كاترينا ماريا راب، ومؤسسة سُكر وعضو مجلس إدارة ومالك المعرض الذي يحمل نفس الاسم، والتي رافقت الحضور في المعرض حيث كان هذا مميزاً ويختلف عن المعارض التي تقام عادةً في الجمعية من حيث أسلوب العرض وأدواته. هذه المرة، تركت مساحة العرض التقليدية على الجدران والقواعد وتم استخدام المساحات المتاحة بأسلوب فني جديد ومشوق. التراكيب الفنية للفنان هشام ماتيني تحت نوان "زواج القوى" والمتمثل بكرات القدم التي أخيطت من بقايا سجاد الصلاة القديم والتي استخدمت لملأ الممر في الجمعية بشكل كامل واتخذت أسلوباً جديداً للمشاهدة وحددت طريق الزوار في المعرض لإطلاعهم على وجهات نظر فنية جديدة. جنباً إلى جنب مع اللوحات التي رسمها هشام بنهود من المسلسل المعروف عالمياً "لا سال دي كلاس"، فإن التراكيب الفنية تشكل استكشافاً مثيراً للإعجاب للحياة اليومية للشباب المغربي وأحلامهم ورغباتهم وآمالهم ومخاوفهم.

تعاون وشراكة جديد ما بين جمعية الصداقة العربية الألمانية ومؤسسة سُكر ومعرض كاترينا ماريا راب

يرجع الفضل في ظهور مثل هذا المعرض في الدرجة الأولى إلى الشراكة والتعاون ما بين جمعية الصداقة العربية الألمانية وشركائها مؤسسة سُكر ومعرض كاترينا ماريا راب فضلاً عن المساهمات ومشاركة الأعضاء والمساهمين وأصدقاء جمعية الصداقة العربية الألمانية. سُكر هي منظمة غير ربحية تهدف إلى زيادة التبادل الثقافي بين أوروبا والعالم العربي، وربط الفنانين من المنطقتين وبالتالي تعزيز التفاهم المشترك بين مجتمعاتهم وبناء علاقات مستدامة. ويتمثل ذلك مثلاً من خلال بناء قاعدة بيانات للفنانين العرب المعاصرين، والتي هي الآن قيد الإعداد. اسم مؤسسة سُكر مستوحى من الجانب المتعدد لثقافات السكر، الذي تم إحضاره إلى أوروبا عبر العالم العربي، والذي يظهر كيف تتبادل الثقافات وتغذي بعضها البعض.

يهدف المعرض الشهير كاترينا ماريا راب أيضاً إلى تعزيز الحوار والتبادل بين منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وأوروبا ويمثل فنانين عالميين من مختلف الأجيال الذين يتعاملون مع الموضوعات الاجتماعية والثقافية الحالية. في هذا العام تم ترشيح المعرض والذي تم تأسيسه عام 2014 لجائزة رابطة التجار والصناعيين في برلين.

الغرفة الصفية - هشام بنهود

تشجيع التبادل الثقافي، وزيادة التفاهم مع نظرائه، وإشراك الناس من ألمانيا ومنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا في الحوار: هي الأهداف التي تشترك فيها جمعية الصداقة العربية الألمانية ومؤسسة سُكر ومعرض (جاليري) كاترينا ماريا راب. من خلال هذا المعرض والذي يقام برعاية كاترينا ماريا راب، يقدم معرض الغرفة الصفية مجموعة مختارة من سلسلة صور المسلسل المعروف عالمياً "لا سال دي كلاس"، للفنان الشهير هشام بنهود. الصور الست المعروضة في جمعية الصداقة العربية الألمانية هي جزء من سلسلة شاملة تضم ما يزيد عن مائة الصور والتي تم عرضها في معرض تيت في لندن وفي معرض بينالي ماركيش وسيتم عرضها قريباً في متحف ناسيونال سنتر دي آر تي رينا صوفيا في مدريد. يعتبر بنهود، المولود في مراكش عام 1968، أحد أكثر الفنانين المغاربة شهرة. في سلسلة صور "لا سال دي كلاس" والتي تم وضعها بين عامي 1994 و 2000 يستخدم الفنان صوراً سوداء وبيضاء منخفضة الدرجة لاستكشاف العلاقة بين السلطة والمجتمع والفرد. بالنسبة لمجموعة الصور من "لا سال دي كلاس" فقد قام الفنان بوضعها بينما كان يعمل مدرساً للفن في إحدى المدارس في مراكش، قام بإشراك طلابه في مشروع أداء، وقام بتدبيرهم بعناية مثل الدمى السريالية في المساحات الخالية من النوافذ. بينما يتم عزل بعض الطلاب في مقدمة الصورة تقريباً وتقيدهم بواسطة الدعام مثل الشبكات والأكياس والأنابيب والشبكات الورقية، يبدو أن زملاء الدراسة في الخلفية يواصلون العمل بصورة غير مبالية. لوحات بنهود عبارة عن نقاشات فوتوغرافية حول قضايا الضغط الاجتماعي، وقوة المؤسسات وتأثيرها على الشباب بشكل خاص، وعلى الفرد بشكل عام.

زواج القوى - هشام ماتيني

للوهلة الأولى، يبدو أن عمل الفنان ماتيني يتناقض مع الأعمال الأخرى في المعرض. ولد ماتيني في تاهلة عام 1987، وينتمي إلى جيل مختلف من الفنانين ويعمل مع مجموعة متنوعة من الوسائط التركيبات الفنية "زواج القوى" ذات الألوان ومقارنتها مع أعمال الفنان بنهود ذات الألوان المنخفض الأسود والأبيض نسبياً تعطي انطباعاً غير محدد تقريباً. ومع ذلك فإن الفنانين مرتبطان موضوعياً. وللتأكيد على ذلك بصرياً، قامت كاترينا ماريا راب بتحرير الكرات العشر من التركيبات الفنية "زواج القوى" من شبكتها وتوزيعها في جميع أنحاء ممر مكتب جمعية الصداقة العربية الألمانية. مثل هشام بنهود، يركز هشام ماتيني على حياة الشباب المغربي في عمله. مع رسوماته وتركيباته الفنية، يشعر الفنان مراراً وتكراراً بالتأثيرات المتناقضة غالباً في حياة الشباب المغربي. فعلى سبيل المثال، "زواج القوى"، مع كرات القدم والتي أخيطت من سجاد الصلاة القديمة، يجمع بإيجاز بين اثنين من التأثيرات المهيمنة على حياة الشباب المغربي: كرة القدم والدين. كلاهما يعطي الأمل لمستقبل أفضل، وكلاهما مخرج للتعبير عن اليأس ونقص مدمر غالباً للبدائل.

بودكاست حول الشرق الأوسط

2019. 11. 13

أصبح التدين الصوتي أو البث الصوتي أو ما يعرف بالبودكاست أحد الميزات الإعلامية المنتشرة في الفترة الأخيرة والذي يعد وسيطاً إعلامياً جديداً في ألمانيا، وعلى الرغم من الانتعاش المستمر لهذا النظام من البث الصوتي باللغة الألمانية لا يزال هناك الكثير من الموضوعات التي ينقصها هذا النوع من العمل، ولا سيما في مجال العلاقات الخارجية والسياسية. توصل كارلوتا وسفينيا وكاترينا وليندا وجوليا وتاتجانا وروبن إلى فكرة لبودكاست يتعامل مع العالمين الثقافي والحياتي في الشرق الأوسط خلال دراستهم الرئيسية في مجال دراسات الشرق الأوسط في لبنان. في ذات الوقت، يعيش بعضهم ويعملون في برلين، والبعض الآخر في بيروت أو تركيا. ومنذ عام 2019 شكل الفريق مدونة تحت اسم بودكاست حول الشرق الأوسط المدونة الصوتية للتاريخ والسياسة في الشرق الأوسط منذ ويسجلون حلقة جديدة كل أربعة أسابيع. كجزء من الاجتماع الدوري لجمعية الصداقة العربية الألمانية العشرين قدم القائمون على المشروع في 13 نوفمبر 2019 فكرتهم لجمعية الصداقة العربية الألمانية حيث أدار السيد جان فيليب زرخا منسق المشروعات في جمعية الصداقة العربية الألمانية الحوار معهم لتعريف الجمهور والحضور بهذه التجربة المميزة.



منذ أوائل عام 2019، أنتج فريق المدونة الصوتية الخاص بالشرق الأوسط أحد عشر حلقة تغطي مجموعة رائعة من المواضيع: الحلقة الأولى تناولت وضع اللاجئين السوريين في لبنان، وحلقة أخرى عن الرحلة إلى مهرجان ثقافي في قرى الجزائر القبلية أو أحد التصنيفات التاريخية والتي عرفت باسم ملكة الصحراء والتي تشير إلى عالمة الآثار البريطانية وضابطة المخبرات جيرترود بيل.

تعكس الحلقات التنوع والمجالات الخيرية التي يتمتع بها أعضاء الفريق، بدءاً من الدراسات الحضارية والتاريخ والأثروبولوجيا وعلم الآثار والدراسات الإسلامية. ومن خلال المناقشات التي دارت بين الأصدقاء، تم إنشاء أول بودكاست باللغة الألمانية حول منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، والذي بدأ في تقديم وجهات نظر مختلفة وجديدة، مع توفير منصة للأصوات من المنطقة. تعتمد العديد من الحلقات المنشورة حتى الآن على الخبرات والانطباعات الشخصية وكذلك الأبحاث والمشاريع. لذا كانت جيرترود بيل موضوع أطروحة الماجستير لأحد أعضاء الفريق سفينيا، فيما عملت جوليا كصحفية في مصر، مما أدى أيضاً إلى حدوث تسلسل في الحلقات. إن تأثيرات حركات الهجرة داخل بلدان الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، وكذلك في ألمانيا، هي موضوع متكرر، حيث يسلط الضوء على أحد أهداف البودكاست، وهو القضاء على التحيز: عندما تشير الحلقة الأولى إلى الصعوبات الكثيرة والمخاوف القمعية القائمة بين اللاجئين السوريين والمجموعات السكانية اللبنانية، والذي يتضح منه بوضوح تعقيد عمليات الاندماج الاجتماعي. وقد أشار فريق العمل أن الحلقات يتم تسجيلها فرادى ومع مرور الوقت أصبح لدى الفريق الخبرة في رفع جودة التسجيلات ومحتوياتها ويتطلع الفريق في المستقبل إلى دمج العديد من الجهات من المنطقة في التسجيلات الصوتية والمدونات الخاصة بالحلقات المختلفة وبالفعل فإن الحلقات القادمة سجلت والتي ستدور محتوياتها حول سلطنة عُمان.

2019. 11. 19

حكايات ألف ليلة وليلة في مكتبة الدولة في برلين

سواء سندباد أو علي بابا أو علاء الدين - يعرف الجميع تقريباً بعض القصص والشخصيات على الأقل من حكايات ألف ليلة وليلة، والتي تعد واحدة من أكثر الأعمال المؤثرة في الأدب العالمي. وهي واحدة من الأعمال المميزة التي ألهمت الخيال الأدبي في جميع أنحاء العالم، ومن أبرز الأعمال التي أدخلت الثقافة الشعبية وصياغت المنظر الغربي لثقافة الشرق الأوسط. يهدف المعرض الجديد في مكتبة الدولة في برلين - الإرث الثقافي الروسي والذي افتتح في 19 نوفمبر 2019 إلى الفاء الضوء على حكايات ألف ليلة وليلة، وقد حمل المعرض عنوان "حكايات مسافرة: ألف ليلة وليلة بين الشرق وأوروبا"، حيث تعد هذه الحكايات من أهم الأعمال التي قامت بصياغة أفكار الغرب حول الشرق. وكما هو الحال والتنوع في حكايات ألف ليلة وليلة كان حفل الافتتاح والذي تم تنظيمه بالتعاون مع بين جمعية الصداقة العربية الألمانية ومكتبة الدولة في برلين وضم العديد من المحاضرات المتخصصة فضلاً عن العديد من الفقرات والمستوحاه من الحكايات من خلال العديد من السرديات للقصص والغناء والرقص والتي أعادت حكايات شهرزاد إلى الحياة وقدمت إلى الجمهور عن قرب العديد من الجوانب المميزة للثقافة العربية.



حكايات مسافرة: على مسار أحد الظواهر الأدبية

رحبت باربرا شنايدر كيمف، المدير العام لمكتبة الدولة في برلين - الإرث الثقافي الروسي بما يزيد عن 300 ضيف جاؤوا لحضور حفل الافتتاح لمعرض حكايات مسافرة في قاعة أوتو براون في مكتبة الدولة في برلين وقدمت عرضاً موجزاً عن المعرض والذي تم تحقيقه بالتعاون مع جامعة هومبولت في برلين ومكتبة الفن - متحف الفنون في برلين. لقد توغلت حكايات ألف ليلة وليلة بعمق في خيال الناس وذاكرتهم، واثرت في طفولتهم وفكرهم عن الشرق. ومن ذلك جاء هذا المعرض والذي يهدف إلى توثيق هذا التأثير وتحديد مسار المجموعة السردية الأدبية الأكثر نفوذاً في التاريخ الأدبي وفي الوقت ذاته السؤال عن مدى تأثير هذه الحكايات على التصور الغربي للشرق الأوسط. العديد من النسخ القيمة من جميع أنحاء ألمانيا - المخطوطات العربية النادرة، ملصقات الأفلام، رسومات توضيحية وكتب الأطفال المصممة بشكل متقن تم جمعها لهذا الغرض في معرض مثير للإعجاب، المعلومات حول تأثير الحكايات وطرق انتقالها ومظاهر حكايات ألف ليلة وليلة. يضاف إلى ذلك التركيبات المرئية والمسموعة للفنان السينمائي توماس لانديجر حول عالم الرواه وقصصهم في مراكش والتي يمكن مشاهدتها في بهو مكتبة الدولة، والتي تدعو الزوار إلى الانغماس في الثقافة السردية للقصص ووضع القصص في سياق تقاليدها الشفوية.

سحر ألف ليلة وليلة- المساهمة في ثقافة العالم ومصدر للصورة النمطية عن المشرق

الأستاذ الدكتور أولريش مارزولف، المتخصص في العلوم الإسلامية وخبير في التقاليد السردية في العالم الإسلامي قدم من خلال محاضرته تحت عنوان "حكايات ألف ليلة وليلة: حكايات مع شغف" لمحة دقيقة عن نشأة الحكايات من بدايات التقاليد الشفوية إلى النسخة الفرنسية التي ترجمها أنطوان غالان لحكايات ألف ليلة وليلة حتى أحدث انتاجات ديزني والمسرحيات الموسيقية والمسلسلات التلفزيونية. المجموعة المتنوعة من الحكايات والتي لم تكتمل، جاءت في الأصل من الهند وبلاد فارس ثم دخلت العالم العربي. نشأت أول مخطوطة عربية للروايات الشفوية في القرن الثامن الميلادي. ومن خلال ترجمة أنطوان غالان لحكايات ألف ليلة وليلة في القرن الثامن عشر أصبح لدينا أول عمل يضم العديد من قصص حكايات ألف ليلة وليلة في مخطوطة واحدة. حكاية شهرزاد الذكية والتي تسرد القصص ليلة بعد ليلة حتى يتخلى الخليفة شخریار عن إعدامها هي وأختها، فتنتت العالم العربي وجعلت من سندباد وعلاء الدين وعلي بابا شخصيات شعبية مشهورة، واصبحت صورتهم النمطية تملأ وسائل الإعلام. وقد أشار الدكتور مارزولف أن حكايات ألف ليلة ليلة "مساهمة فعالة في ثقافة العالم" تلهم الخيال الإبداعي بشكل لا مثيل له. وفي نهاية محاضرته أشار إلى أن الحكايات تقدم صورة نمطية عن الشرق بأنه حساس وذو سكان قاسيين في الوقت نفسه. وهكذا ربط مارزولف محاضرته بالدعوة إلى مقاربة نقدية للصور النمطية للشرق ومشاركة أكثر وعياً مع الصور النمطية الشائعة. هذه المقاربة والتي حاول المنسق للمعرض ورئيس قسم المشرق في مكتبة الدولة في برلين كريستوف راوخ وتقديمها من خلال عرضه للمعرض.

تعایش حكايات ألف ليلة وليلة

في النهاية أتاحت الفرصة للجمهور لتعایش ما تم سماعه من الناحية النظرية بشكل فعلي، من خلال البرنامج الثقافي الذي تم اعداده لحفل افتتاح المعرض من قبل جمعية الصداقة العربية الألمانية والذي جعل من سحر القصص شيئاً ملموساً بشكل مباشر. روى الحكواتي المغربي ادريس الجاي بحماس أحد القصص من حكايات ألف ليلة وليلة والذي أظهر بمهارة بنية السرد المتداخلة والمعقدة للعمل ونقل الجمهور برحلة ساحرة في عالم حكايات ألف ليلة وليلة. بعد ذلك قدمت فرقة درنا بعض المقطوعات الموسيقية العربية الجميلة. قدمت المجموعة الموسيقية المكونة من أحد عشر عضواً المقطوعة الراقصة لأغنية المغنية سميرة سعيد "إحكي يا شهرزاد" بأداء قوي وعاطفي. ولكن قبل كل شيء، كان التفسير الشبيه للرقص لقصة شهرزاد من قبل فرقة الرقص متعددة الجنسيات، والتي تأسست فقط هذا العام. نقلت الفرقة المشاهدين إلى عالم شهرزاد وجعلت الجمهور متحمساً ومتفاعلاً مع العرض. لقد كانت أمسية نابضة بالحياة ومتنوعة، ومقدمة ناجحة للمعرض المتنوع الذي تم افتتاحه لاحقاً وظهرت محتوياته مدى ثرائه وغناه بالمحتويات الحضارية والثقافية.

إستمارة طلب العضوية (للشركات)

الرجاء ملئ الإستمارة كاملة وإرسالها لنا عبر البريد أو الفاكس.

العنوان: Friedrichstraße 185 | D - 10117 Berlin

فاكس: +49 (0) 30. 20 64 88 89

Deutsch-Arabische Freundschaftsgesellschaft e.V.

DAFG

جمعية الصداقة العربية الألمانية

Deutsch-Arabische
Freundschafts-
gesellschaft e.V.

Friedrichstraße 185

Kontorhaus Mitte

D - 10117 Berlin

Tel: +49 (0) 30. 20 64 88 88

Fax: +49 (0) 30. 20 64 88 89

Web: www.dafg.eu

Mail: office@dafg.eu

إستمارة طلب العضوية (للشركات)

الشركة:

الشهرة:

الإسم:

الشارع:

البلد، رقم البريدي، الولاية:

المهنة:

تلفون / فاكس (الشخصي)

تلفون / فاكس (العمل):

الخليوي:

البريد الإلكتروني:

تاريخ الميلاد:

التاريخ، التوقيع:

صورة شمسية مرفقة مع الطلب

نعم، أني أسمح بإستعمال بإعطاء المعلومات لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية

إشتراك العضوية السنوي 1000 يورو

وثيقة تؤكد تخفيض الإشتراك السنوي مرفقة مع الطلب

الرجاء سحب الإشتراك السنوي من حسابي البنكي

معلومات عن الحساب البنكي (توكيل بالسحب)

صاحب رقم الحساب

إسم ومقر البنك

رقم البنك

رقم الحساب

التوقيع (توكيل بالسحب)

Bankverbindung:

Deutsche Bank Berlin

BLZ: 100 700 24

Konto: 10 66 810

IBAN:

DE82100700240106681000

BIC: DEUTDE33HAN

قاموس جمعية الصداقة العربية الألمانية المصوّر ألماني-عربي

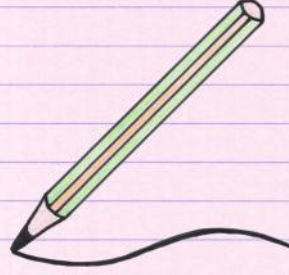
قدّم العديد من الألمان خلال أزمة اللاجئين الأخيرة كمّاً هائلاً من العمل الرائع والمساعدة الأولية لإغاثة اللاجئين من خلال استخدام العديد من الوسائل وطرق التواصل المختلفة سواءً اللفظية أو المعنوية والتي أستخدم فيها الأيدي والأرجل كإشارات فضلاً عن الترحيب الحار بالقادمين إلى ألمانيا.

لكن العديد من العاملين بأعمال الإغاثة واللاجئين يرغبون بتعلم لغة أخرى بسرعة؛ لذا أرتأت جمعية الصداقة العربية الألمانية إطلاق مشروع القاموس المصوّر والذي سيضم 300 مصطلح من القطاعات المختلفة مثل المواد الغذائية والصحة والحياة اليومية والبنية التحتية؛ رغبة من جمعية الصداقة العربية الألمانية في المساهمة في تسهيل التواصل بين العاملين في قطاع الإغاثة واللاجئين العرب.



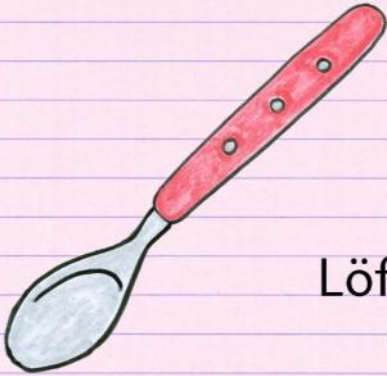
كُرّة القَدَم
[kurat al-qadam]

(der) Fußball
[فوسْبَل]



قَلَم
[qalem]

(der) Stift
[شْتِفْت]



مِلْعَقَة
[mil'aqa]

Löffel
[لُوفَل]



بَارِد
[bārid]

kalt
[كَلْت]



بُرْتُقَالِي
[burtuqālī]

orange
[أورَانْج]



قُنْفُذ
[qunfudh]

(der) Igel
[إِيْجَل]



مجال الإعلام والاتصالات

تسعى جمعية الصداقة العربية الألمانية أن تقدم أعمالها من خلال وسائل الأعلام العربية والألمانية المرئية والمسموعة بصورة شفافة وإطلاع الجمهور عليها من خلال الوسائل الإعلامية المختلفة الأعلام والصحافة فضلاً عن التقارير المتبادلة والتي من المؤمل أن تكون مصدر الهام للقضايا العربية والألمانية وتكثيفها، لذا تحرص جمعية الصداقة العربية الألمانية على التنسيق بين مختلف الأطراف الفعالة في مجال العلاقات العربية الألمانية وإيجاد صلات دائمة بينها، وتبذل جهوداً اعلامية متواصلة في مختلف وسائل الأعلام المكتوبة والمرئية والمسموعة، وتستضيف جمعية الصداقة العربية الألمانية احد الاعلاميين النشيطين في مجال عمله لإدارة حلقات النقاش والحوار التي تقيمها الجمعية بين الحين والآخر. كما تنظم الجمعية أمسيات للنقاش والحوار حول الموضوعات ذات الصلة في مجال الإعلام. فضلاً عن ذلك فإن اللقاءات الشخصية إلى جانب جهود الاتصالات الفعالة جزءاً لا يتجزأ من عناصر تبادل علاقات الصداقة وتنميتها. ويعد موقع الجمعية الإلكتروني على الانترنت منبراً رئيسياً لنشر المعلومات وتعميق التفاهم بين الأعضاء فضلاً عن إيصال المعلومات الضرورية إلى شتى التنظيمات المعنية والرأي العام في كل من البلدان العربية مانيا، فضلاً عن نشر الاخبار ومواعيد اقامة المحاضرات والمعارض التي تنظمها الجمعية

أشكال التواصل في مجال الإعلام و الاتصالات

تنظيم اللقاءات الاعلامية

تعمل جمعية الصداقة العربية الألمانية على تنظيم العديد من حلقات الحوار والمقابلات مع صناع القرار والضيوف من العالم العربي



المحاضرات والمعارض

تقوم جمعية الصداقة العربية الألمانية بتنظيم المحاضرات وحلقات النقاش والمؤتمرات من أجل تسليط الضوء على المشهد الإعلامي، ودور وسائل الإعلام في الدول العربية



النشاطات والفعاليات في 2019

فيما يلي تجدون قائمة نشاطات وفعاليات الجمعية في المجال الإعلامي والاتصالات منذ اجتماع العام الماضي لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية . تقارير مفصلة حول نشاطات حول هذا المجال تجدونها في موقع الجمعية الإلكتروني على الإنترنت www.dafg.eu

2019. 03. 07

حديث حول معرض "قريب ولكنه بعيد بما يكفي"

تعمل مؤسسة كونراد أديناور وفي الإطار برنامج المنح الخاص بالصحفيين الشباب في مجال الطباعة والتلفزيون والراديو والإعلام على اعداد جيل من الشباب قادر على مواكبة التطورات في المجالات الصحفية المختلفة. ففي عام 2015 قام عشرة طلبة ضمن البرنامج بزيارة لبنان من أجل العمل مع زملائه من الصحفيين اللبنانيين ومن أجل تعميق الخبرة المتبادلة.

كانت قضية المهاجرين واللاجئين من اهم النقاط الرئيسية التي عمل عليها الصحفيين الشباب وهو الامر الذي قدمه الصحفيون من خلال معرض الصور الفتوغرافية "قريب ولكنه بعيد بما يكفي، اللاجئين في لبنان"، حيث اتاحت الفرصة للحضور للإطلاع على الصور الفتوغرافية في مقر الجمعية الصداقة العربية الألمانية حيث يستمر المعرض حتى نهاية شهر مارس 2019. في 7 مارس تحدث فرانك فيندينك منسق سياسة الإعلام والتنمية في مؤسسة كونراد أديناور والمبتعث والصحفي ماتياس بيرسينز عن رحلتها البحثية إلى الدولة المتوسطة وعملها الصحفي على ارض الواقع وتوثيق مشروعاتها من خلال معرض الصور.

في كلمته الترحيبية أشار السيد بيورن هنريش، المدير التنفيذي لجمعية الصداقة العربية الألمانية

إلى دور لبنان في المنطقة، وتحدث عن التركيبة السكانية والبالغة 6 مليون نسمة، حيث استقبل لبنان عدداً كبيراً جداً من اللاجئين بقدر بمليون ونصف لاجئ وقدم لهم الدعم والرعاية. بدوره رحّب السيد توماس بيرنجر رئيس فريق الشرق الأوسط وشمال أفريقيا في مؤسسة كونراد أديناور بالضيوف الكرام وأشار إلى أن قدوم اللاجئين إلى لبنان بشكله الحالي قد كان له تأثير كبير على التركيبة السكانية وهو ما يعادل التركيب الديموغرافي السكانية لمائة عام، كما تحدث عن برنامج المنح ودعم الصحفيين الشباب الذي يمكن الصحفيين الشباب من الحصول على تدريب شامل وتبادل خبراتي بين العديد من الجهات.

تحدث فرانك فيندينك عن التقرير التلفزيوني والذي كان تحت عنوان " تحت العلم الأزرق " البحرية الألمانية في بعثه والذي تم تصويره بواسطة عشرة مبتعثين من الصحفيين الحاصلين على منح من مؤسسة كونراد أديناور.

في هذا الإطار جاءت فكرة توثيق وضع اللاجئين في لبنان صحفياً، حيث زار الصحفيون الشباب مخيمات اللاجئين الفلسطينيين في لبنان مخيم صبرا وشاتيلا ومخيم جب جنين في سهل البقاع وبرج حمود في بيروت حيث أجرى الصحفيون العديد من المقابلات والاحاديث مع موظفين وكالة اللاجئين التابعة للأمم المتحدة والسياسيين والصحفيين اللبنانيين. وأشار فرانك إلى العديد من المقابلات والاحاديث الايجابية التي تضمنتها رحلة الصحفيين.

في عام 2018 عاد ماتيسوس إلى بيروت لاستكمال فصل دراسي خارجي وتحدث عن العديد من صور هذه التجربة وأشار إلى ان وضع اللاجئين لم يتغير منذ عام 2015، كما تحدث عن تجربته الإيجابية في لبنان وإلى التناقضات الكثيرة في تلك البلاد.



2019. 11. 05

زيارة وفد من الصحفيين والإعلاميين العُمانيين

استقبلت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 5 نوفمبر 2019 في مقرها وفداً من الصحفيين الشباب والمستشارين الإعلاميين من سلطنة عُمان، حيث جاءت هذه الزيارة ضمن برنامج الوفد في برلين والذي يعد جزءاً من برنامج زيارة الوفد لعدة أيام في ألمانيا. نُظمت الرحلة من قبل شركة روابط للتطوير المتميز العُمانية التي تقدم استشارات وتدريب إعلامي بالإضافة إلى دورات تدريبية. وقد ترأس الوفد مؤسس شركة الروابط ومديرها التنفيذي أحمد الشيزاوي.

في بداية اللقاء رحّب نائب رئيس الجمعية السيد حسام معروف بالوفد وقدم اعمال الجمعية ونشاطاتها. تبع ذلك مناقشة تضمنت المشهد الإعلامي الألماني وأوجه التشابه والاختلاف مع منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. في برلين قام الوفد كذلك بزيارة مجموعة إيه آر دي (شبكة محطات تلفزيونية وإذاعية) و "ام أي سي تي" منظمة وسائل الإعلام في التعاون والانتقال وهي منظمة ألمانية غير ربحية تنفذ مشاريع تطوير وسائل الإعلام في مناطق الأزمات.



إستمارة طلب العضوية (للاشخاص)

الرجاء ملئ الإستمارة كاملة وإرسالها لنا عبر البريد أو الفاكس.

العنوان: Friedrichstraße 185 | D - 10117 Berlin

فاكس: +49 (0) 30. 20 64 88 89

Deutsch-Arabishe Freundschaftsgesellschaft e.V.

DAFG

جمعية الصداقة العربية الألمانية

Deutsch-Arabishe
Freundschafts-
gesellschaft e.V.

Friedrichstraße 185

Kontorhaus Mitte

D - 10117 Berlin

Tel: +49 (0) 30. 20 64 88 88

Fax: +49 (0) 30. 20 64 88 89

Web: www.dafg.eu

Mail: office@dafg.eu

الشهرة:

الإسم:

الشركة:

الشارع:

البلد، رقم البريدي، الولاية:

الهيئة:

هاتف / فاكس (الشخصي)

هاتف / فاكس (العمل):

الخليوي:

البريد الإلكتروني:

تاريخ الميلاد:

التاريخ، التوقيع:

صورة شمسية مرفقة مع الطلب

نعم، أتي أسمح باستعمال إعطاء المعلومات لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية

إشتراك العضوية السنوي 90 يورو (مخفض 50 يورو)

وثيقة تؤكد تخفيض الإشتراك السنوي مرفقة مع الطلب

الرجاء سحب الإشتراك السنوي من حسابي البنكي

معلومات عن الحساب البنكي (توكيل بالسحب)

ساحب رقم الحساب

إسم ومقر البنك

رقم البنك

رقم الحساب

التوقيع (توكيل بالسحب)

إستمارة طلب العضوية (للاشخاص)

Bankverbindung:

Deutsche Bank Berlin

BLZ: 100 700 24

Konto: 10 66 810

IBAN:

DE82100700240106681000

BIC: DEUTDE33HAN



جمعية الصداقة العربية الألمانية

فيما يلي تجدون قائمة نشاطات وفعاليات خاصة بجمعية الصداقة العربية الألمانية منذ اجتماع العام الماضي لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية. تقارير مفصلة حول النشاطات تجدونها في موقع الجمعية الإلكتروني على الإنترنت www.dafg.eu

النشاطات والفعاليات في 2019

اجتماع الهيئة العامة لجمعية الصداقة العربية الألمانية

2019.01.31

عقدت جمعية الصداقة العربية الألمانية اجتماع الهيئة العامة للجمعية تزامناً مع الحفل السنوي للجمعية لإستقبال العام الجديد ٢٠١٩ في لودفيغ إيرهارد هاوس مقر الغرفة التجارية في برلين، وقد ضم جدول أعمال اجتماع الهيئة العامة العديد من النقاط مثل التقرير المالي وإختيار عضو المجلس التنفيذي للجمعية.

التعاون كجسور في الأوقات الصعبة

في كلمته الترحيبية عبر الدكتور أوتو فيستهيوي رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية عن سعادته بهذا الحفل واستعرض خلال كلمته أعمال ونشاطات الجمعية خلال السنوات ١٢ الأخيرة، وأشار إلى التوسع في مجالات عمل الجمعية الأربعة، المجالات السياسية والاقتصادية والثقافية والتعليم والعلوم وكذلك الإعلام والذي شهد تطورا ملحوظاً وهو الأمر الذي يشير الى التوازن بين أعمال ونشاطات الجمعية. إضافة الى ذلك فإن الجمعية تولي أهمية خاصة لتنمية العلاقات مع منطقة الشرق الأوسط والحد من الأفكار المسبقة حول المنطقة فضلاً عن تعزيز الاهتمام المتبادل والتفاهم بين الدول العربية وألمانيا.

وأكد الدكتور أوتو فيستهيوي على أهمية التعاون الإقتصادي والذي يمتلك إمكانات كبيرة للتعاون والشراكة الوثيقة بين مختلف الأطراف، كما يعد جسراً قوياً للتعاون السياسي.

في كلمته الترحيبية شكر الدكتور مصطفى أديب سفير الجمهورية اللبنانية وعميد مجلس السفراء العرب في برلين جمعية الصداقة العربية الألمانية على التعاون المتميز، وأشار الى أن أهمية التعاون الدولي ولا سيما في الأوقات التي تتسم بقدر كبير من الصراعات والإضطرابات. وأشار الى وجود تعاون منذ العصور الوسطى بين ألمانيا والدول العربية والذي يرجى أن يستمر في المستقبل.

٢٠١٨ عاماً حافلاً بالأحداث



قدم الدكتور أوتو فيستهي رئيس الجمعية والسادة نائب الرئيس السيد حسام معروف والأستاذ راندولف رودنستوك والأستاذ كلاوس بيتر هازا رؤى مفصلة حول نشاطات الجمعية في مجالات عملها الأربعة لعام ٢٠١٨، حيث نظمت جمعية الصداقة العربية الألمانية العديد من الفعاليات في مجالات الأعمال والسياسة بالإضافة إلى الثقافة والتعليم والعلوم والإعلام والاتصالات. تضمنت نشاطات الجمعية العديد من الفعاليات مثل جولات السفراء العرب في الولايات الألمانية ورحلات الوفود إلى عمان والإمارات العربية المتحدة، والمعارض والأمسيات الموسيقية للفنانين العرب وفعاليات التواصل للطلاب الألمان والعرب وكذلك المحاضرات السياسية والاقتصادية والمناقشات واللقاءات الخاصة والتي ساهمت في إيجاد تبادل حيوي بين ألمانيا والدول العربية. كما تم تسليط الضوء على دورات اللغة العربية التي يتم تقديمها على مدار ثلاثة أيام أسبوعياً، ويتم حضورها بشكل جيد دائماً. لاحقاً قدم الدكتور أوتو فيستهي التقرير المالي نيابة عن أمين الصندوق الدكتور هارالد ماركفارت والذي أقر من قبل الهيئة العامة للجمعية.

ما يقارب من ٤٠ نشاط مختلف في سنة واحدة

سلط الضوء على نشاطات الجمعية في المجالات المختلفة من خلال أعضاء مجلس الإدارة السادة نائب رئيس الجمعية السيد حسام معروف والدكتور راندولف رودنستوك والدكتور كلاوس بيتر هازا فيما قدم الدكتور أوتو فيستهي نظرة على التقرير المالي الخاص بالجمعية.

منذ الإجتماع العام لأعضاء جمعية الصداقة العربية الألمانية في العام الماضي نظمت جمعية الصداقة العربية الألمانية ما يقارب من ٤٠ نشاط مختلف في مجالات السياسة والإقتصاد وكذلك الثقافة والتعليم والعلوم والإعلام والاتصالات، إذ تضمنت نشاطات الجمعية العديد من الأحداث والفعاليات المميزة، إذ أقيم العديد من المعارض الفنية للفنانين العرب إضافة إلى العديد من القراءات الأدبية للعديد من الكتاب من منطقة الشرق الأوسط، والنشاطات المتعلقة بالطلبة العرب والألمان من خلال العديد من اللقاءات والأحداث الخاصة لإيجاد منصة للتواصل الثقافي بينهما، والعديد من اللقاءات والحوارات السياسية والإقتصادية والأحداث الخاصة بالخبراء ووسائل الإعلام الألمانية وإطلاع السفراء العرب على الانتخابات الألمانية. إن هذا الكم الهائل من النشاطات والأعمال المختلفة التي تقوم بها جمعية الصداقة العربية الألمانية تؤكد بما لا يدع مجالاً للشك أن الجمعية تعد إحدى أهم الجهات الفاعلة والجاذبة لتعميق وتعزيز التبادل بين ألمانيا والدول العربية في مختلف المجالات. بالإضافة إلى التقرير السنوي، قدم أمين الصندوق الدكتور هارالد ماركفارت التقرير المالي للجمعية والذي أقره الإجتماع العام لأعضاء الجمعية.

إنتخاب نائب الرئيس ومدقق حسابات ثاني

ضمن جدول أعمال الإجتماع للهيئة العامة لجمعية الصداقة العربية لهذا العام تم إنتخاب السيد محمد المسند نائب لرئيس الجمعية خلفاً للسيد نبيل الخويطر والذي إستقال من منصبه في الجمعية نظراً لإرتباطاته الحكومية، حيث إنتخب أعضاء الجمعية السيد محمد المسند رجل الأعمال القطري والذي شكر أعضاء الجمعية على الثقة والتي وصفها بالشرف العظيم والمسؤولية الكبيرة لهذا المنصب، وأكد على معرفته لأهمية مهمته وسعادته للعمل مع جمعية الصداقة العربية الألمانية. بدوره شكر السيد نبيل الخويطر الجمعية على العمل المشترك ورحب بإنتخاب خليفته السيد المسند للمنصب الجديد وأكد على دعمه المتواصل لأعمال الجمعية.

2019. 01. 31

الحفل السنوي لجمعية الصداقة العربية الألمانية لإستقبال العام الجديد ٢٠١٩

كعادتها دعت جمعية الصداقة العربية الألمانية هذا العام أعضاؤها والسفراء العرب والدبلوماسيين وممثلين عن شركائها وعن القطاعات السياسية والإقتصادية والثقافية إلى الحفل السنوي لإستقبال العام الجديد، وقد لُتي ما يزيد عن ١٥٠ ضيفاً ومدعواً الدعوة والتي عُقدت في ٣١ يناير ٢٠١٩ في لودفيغ إيرهارد هاوس مقر الغرفة التجارية في برلين. كان عضو البرلمان الألماني الدكتور يوهان فاديفول ضيف الشرف لهذا العام حيث تحدث خلال كلمته بهذه المناسبة حول العلاقات الألمانية العربية. الدكتور يوهان فاديفول نائب رئيس المجموعة البرلمانية لإئتلاف الإتحاد الديمقراطي المسيحي / الإتحاد الإجتماعي المسيحي ويشغل حالياً منصب نائب رئيس لجنة الشؤون الخارجية ولجنة الدفاع، وكان مقرراً للمجموعة البرلمانية لإئتلاف الإتحاد الديمقراطي المسيحي / الإتحاد الإجتماعي المسيحي الخاصة بالشرق الأوسط في الفترة التشريعية الأخيرة.



في كلمته الترحيبية عبر الدكتور أوتو فيستهي رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية عن سعادته بهذا الحفل وترحيبه وسروره الشخصي بضيف الشرف الدكتور يوهان فاديفول، كما تمّن الدور الكبير الذي تلعبه جمعية الصداقة العربية الألمانية منذ تأسيسها عام ٢٠٠٧ في تعميق العلاقات العربية الألمانية على مختلف الصعد الإقتصادية والثقافية والتعليمية وغيرها، فضلاً عن تبادل المعرفة والإستفادة والتعليم بين الطرفين.

ألمانيا كشريك موثوق للدول العربية

أشار الدكتور يوهان في بداية كلمته إلى أهمية تنمية العلاقات مع الدول العربية، ثم تحدث عن السياسة الخارجية الألمانية والتي تمثل من ناحية أخرى السياسة الأوروبية. أما فيما يتعلق بالسياسة عبر الأطلسي، فإن ألمانيا والدول العربية تواجه تحدياً كبيراً مع طرح السؤال حول كيفية الرد على سياسة الولايات المتحدة في ظل قيادة الرئيس دونالد ترامب. الإجابة على ذلك كما أشار الدكتور يوهان فاديفول تكمن في إيجاد شراكة قوية بين الدول العربية وألمانيا في جميع القطاعات ولا سيما الأمنية منها. وشدد على أن ألمانيا شريك موثوق به للدول العربية وستواصل القيام بذلك في المستقبل.

٢٠١٩ عاماً بارزاً

ضمن كلمته تحدث الدكتور يوهان حول المشاكل والحلول الممكنة والمختلفة لقضايا منطقة الشرق الأوسط. وأشار إلى وجود ديناميكية سياسية لم يسبق لها مثيل من قبل بهذا الخصوص. وأكد على أنه من الضروري مواصلة العمل لإيجاد حل سلمي للصراعات في سوريا واليمن. ووصف إنسحاب الجيش الأمريكي من سوريا بأنه مفاجأة، الأمر الذي يجعل عام ٢٠١٩ عاماً بارزاً في الأزمة السورية. بالإضافة إلى ذلك، لا ينبغي أن ننسى أن تنظيم داعش موجود، ولم يهزم كلياً. كما أكد على أن ألمانيا تتحمل مسؤولية المشاركة في إيجاد حل ضمن هذا السياق. وأضاف إلى أن الأمم المتحدة تلعب دوراً هاماً في عمليات السلام كذلك. نقطة أخرى مهمة هي دور إيران في المنطقة، ذلك أن إيران ملزمة باتخاذ قرارات أكثر مسؤولية والعمل بشكل بناء على إستقرار منطقة الشرق الأوسط. إضافة إلى ذلك يجب ألا يغيب عن الأذهان إسرائيل والصراع في الشرق الأوسط، حيث يقع على عاتق ألمانيا مسؤولية خاصة تجاه إسرائيل بسبب الهولوكوست. وأشار إلى أن ألمانيا ترغب بالعمل بشكل جماعي، حيث لا تزال ألمانيا تقف وراء حل الدولتين.

في نهاية حديثه أشار الدكتور يوهان إلى أهمية تعميق وزيادة التعاون بين ألمانيا والدول العربية على مختلف الصعد والقطاعات، وأن الإحترام والصدافة أمرأ ضرورياً لإنجاح التعاون بين جميع الأطراف. وأكد الدكتور يوهان إلى التحديات الكبرى في السنوات القادمة والتي يجب التعامل معها وهو الأمر الذي يشير إلى وجود الكثير من العمل للقيام به.

بعد الإنتهاء من الفعاليات الرسمية لحفل الإفتتاح، أتاحت الفرصة للحضور خلال حفل الإستقبال الذي أعد خصيصاً لهذه المناسبة من تبادل الحديث والآراء.

حفل وداع سعادة السفير الشيخ سعود بن عبد الرحمن آل ثاني

2019. 08. 08

أقامت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 8 أغسطس 2019 حفل استقبال على شرف سعادة السفير القطري في برلين الشيخ سعود بن عبد الرحمن آل ثاني بمناسبة انتهاء أعمالها في ألمانيا. حيث حضر الحفل العديد من السفراء العرب وأعضاء من البرلمان الألماني وممثلين عن المؤسسات السياسية والاقتصادية وأعضاء مجلس جمعية الصداقة العربية الألمانية والعديد من شركاء الجمعية وأصدقائها.

اغتنم رئيس جمعية الصداقة العربية الألمانية الدكتور اوتو فيسهوي هذه الفرصة لشكر سعادة السفير آل ثاني على دوره المثمر والبناء في دعم نشاطات الجمعية كعضو في مجلس الجمعية، وعلى تعاونه الدائم لنشاطات الجمعية في مختلف القطاعات. وأشار إلى دور سعادة الشيخ في دعم المشاريع والفعاليات التي نُظمت جنباً إلى جنب مع السفارة القطرية والتي ساهمت في تعزيز التعاون الوثيق وتطوّر العلاقات بين قطر وألمانيا، والتي أظهرت الإمكانيات الكبيرة للتعاون بين البلدين. بدوره قدّم سعادة السفير آل ثاني الشكر والتقدير إلى الدكتور اوتو فيسهوي والسيد حسام معروف وأعضاء الجمعية على هذا الحفل وعلى العمل والتعاون المشترك بين الطرفين، وأكد على أهمية التعاون بين ألمانيا وقطر وعن وجود إمكانيات كبيرة لمزيد من التعاون في مختلف المجالات.



تبع ذلك حوار ونقاش بين حضور وضيوف الحفل في موضوعات مختلفة حول العلاقات الألمانية العربية.

حفل جمعية الصداقة العربية الألمانية لوداع سعادة السفير الدكتور بدر عبدالعاطي

أقامت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 6 سبتمبر 2019 حفل إستقبال على شرف سعادة السفير المصري في برلين والذي أنهى أعماله في الجمهورية الألمانية وفي كلمته شكر السيد حسام معروف سعادة السفير على جهوده والعمل المشترك في السنوات الأخيرة مع الجمعية ودوره في إنجاح العديد من الفعاليات ولا سيما المتعلقة بجمهورية مصر العربية، فقد لعب سعادة السفير دوراً هاماً في انجاح زيارة الوفد المشتركة إلى مصر مع وزارة الشؤون الاقتصادية والإعلام والطاقة والتكنولوجيا الباقارية في أبريل 2016.

تلا ذلك كلمة الشكر التي قدمها الدكتور كريستيان باك من وزارة الخارجية الألمانية والمسؤول في دائرة شؤون الشرق الأوسط والمغرب العربي والذي شكر سعادة السفير على جهوده وتعاونه المثمر في تعزيز العلاقات الألمانية المصرية. بعد ذلك شكر سعادة السفير المصري السيد حسام معروف نائب رئيس الجمعية وأعضاء الجمعية على التعاون المثمر خلال السنوات الأخيرة والتأكيد على أهمية تعميق العلاقات الجيدة بين ألمانيا ومصر وأشار إلى أنه من المهم أن يحدث ذلك في جميع المجالات العملية والاقتصادية والثقافية والسياسية على مختلف الصعد والمستويات. بعد ذلك أتاحت الفرصة للحضور والضيوف الكرام للحوار والنقاش في الموضوعات المختلفة .



جمعية الصداقة العربية الألمانية تقدم نفسها في هامبورغ

2019. 11. 29

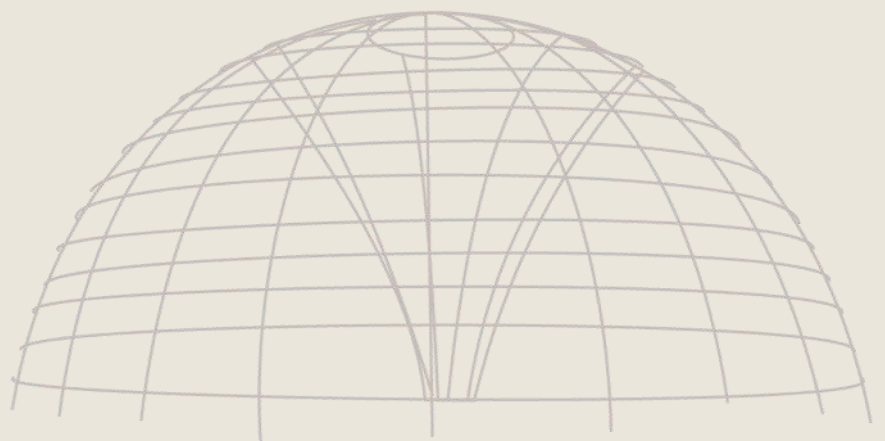
دعت جمعية الصداقة العربية الألمانية في 29 نوفمبر 2019 وبدعم ودي من عضو الجمعية في هامبورغ السيد فيليب هيرميس الرئيس التنفيذي لشركة تينيس نفل المحدودة ممثلين عن القطاعات السياسية والثقافية والاقتصادية في بورسبنكلوب هامبورغ. بالإضافة إلى رئاسة الجمعية والتي تكونت من الرئيس الدكتور أوتو فيستهي ونائب الرئيس الأستاذ الدكتور كلاوس بيتر هازا و السيد حسام معروف، رافق الوفد عميد السفراء العرب في برلين الدكتور مصطفى أديب، سفير الجمهورية اللبنانية، وسعادة السفير طلال الأمين، رئيس بعثة جامعة الدول العربية في برلين إلى هامبورغ للحديث حول العالم العربي كمنطقة متنوعة تمتلك العديد الفرص التنموية، فضلاً عن الحديث حول عمل الجمعية ونشاطاتها.

رحبت عضو البرلمان الألماني عن الحزب الاشتراكي الديمقراطي- هامبورغ السيدة أيدان أوزوز والسيدة كورينا نينشنتيت رئيس مكتب مستشارية مجلس الشيوخ في هامبورغ بالضيوف الكرام من جمعية الصداقة العربية الألمانية وسعادة السفراء العرب في هامبورغ، وعرضوا دعمهم من الجانب السياسي لأنشطة جمعية الصداقة

في المدينة الهانزية. بعد تبادل الحوار والحديث مع رواد الأعمال والمتقنين والسياسيين في هامبورغ، تبين بشكل واضح وسريع مدى الاهتمام بجمعية الصداقة وبأعمالها ونشاطاتها. لذا تخطط الجمعية لتنظيم العديد من الفعاليات في هامبورغ العام المقبل.







www.dafg.eu